

Ordonnance sur les taux des droits de douane applicables aux marchandises provenant de l'AELE, des CE et de la Finlande

Autor(en): [s.n.]

Objekttyp: **Appendix**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **92 (1974)**

Heft 11

PDF erstellt am: **02.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Ordonnance sur les taux des droits de douane applicables aux marchandises provenant de l'AELE, des CE et de la Finlande

(Ordonnance sur le libre-échange)
Modification du 10 décembre 1973

Le Conseil fédéral suisse arrête:

I

L'annexe de l'ordonnance du 28 mars 1973 sur les taux des droits de douane applicables aux marchandises provenant de l'AELE, des CE et de la Finlande est modifiée selon la nouvelle teneur ci-jointe.

II

La présente modification entre en vigueur le 1^{er} janvier 1974.

Berne, le 10 décembre 1973

Au nom du Conseil fédéral suisse:

Le président de la Confédération,
Bonvin

Le chancelier de la Confédération,
Huber

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE
	Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut		Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut		Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut
0106.60			0513.10/			1301.10/		
0201.40			0514.01			1302.22		
0204.20	2)	3)	0515.01		6)	1302.30	5)	
0301.11			0504.10			1303.10		
13			0701.34		20	exempt		
20			0704.10		7)	22		
0302.10			12		8)	40	5)	
12			0801.28	9)	10)	50	5)	
14			0803.10		exempt			
0303.10			20	5)	exempt			
40			0805.10		11)	1401.10/		
0401.10			exempt		12)	1402.22		
0501.01/			30		13)	1402.30	5)	
0503.20			0809.10		14)	1403.01		
0503.30	5)	exempt	0903.01		15)	1404.01		
30	5)	exempt	1201.40		16)	1405.10	5)	
0504.18/			1203.10		17)	1406.10		
0507.16			20		18)	1407.10		
0507.20	5)	exempt	1205.10		19)	1408.10		
0508.10/			20		20)	1409.10		
0512.10	5)	exempt	1207.10		21)	1410.10		
0512.12			20		22)	1411.10		

- 1) ex 0106.60: animaux à fourrure Fr. 12.-
2) ex 0204.20: viande de bœuf, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 12.-
3) ex 0204.20: viande de bœuf, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 12.-
4) ex 0301.11: filets congelés Fr. 6.-
5) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: 0503.30 = Fr. 30.-, 0503.32 = Fr. 32.-, 0507.20 = Fr. 20.-, 0512.12 = Fr. 4.-, 0503.20 = Fr. 6.-, 1303.20 = Fr. 22.-, 1402.30 = Fr. 12.-, 1405.10 = Fr. 12.-
6) ex 0515.01: saug en poudre, impropre à la consommation humaine; oeufs et laitances de poissons, saufs exempt
7) ex 0704.10: aulx, bigones et tomates exempt
8) ex 0704.12: aulx exempt
9) ex 0801.28: ananas, frais, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 6.-
10) ex 0801.28: ananas, frais exempt
11) ex 0803.10: noix communes exempt
12) ex 0809.10: selon des genres "honeydew" (cucumis melo L. var. cantalupensis Gr.) avec certificat d'origine AEELE (Form. 3), délivré par la Junta Nacional das Frutas, à Lisbonne, ou par un office de cette autorité exempt
13) ex 1203.20: graines de confitures, autres graines de ce numéro, destinées à l'ensemencement (avec désignation de l'emploi dans la déclaration d'importation) exempt
14) ex 1207.10/20: produits de ces numéros excepté baillie, bourraie, rosarin et sauge exempt
15) ex 1504.10: huile de foie de morue médicinale, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 6.-
16) ex 1504.10: huile de foie de morue médicinale exempt
17) ex 1506.40: huile de pied de bœuf, graisses d'os et huiles d'os exempt
18) ex 1507.44: huiles extraites des résidus d'olives à l'aide de produits chimiques exempt

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE
	Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut		Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut		Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut
1508.10	1)	exempt	1603.01	5)	1805.01	1)	exempt	
12			1604.10/		1806.10	1)	21.75	
20	1)	exempt	20		22		22	
1509.01			24	1)	exempt	30	46.-	1)
1510.10			30		exempt	1901.01	32.-	1)
20	2)	exempt	32		exempt	1902.10	6)	7)
1511.10			1605.10/		20	8)	9)	
12			30		1903.01	23.80	23.80	
14	1)	exempt	1704.10		1904.10	4.60	4.60	
1512.40			30	53.60 1)	29.-	20	2.30	2.30
1514.01/			30	68.80 1)	37.-	1905.01	23.-	1)
1517.01			1803.01	1)	exempt	1906.01	36.80 1)	exempt
1602.10	3)	4)	1804.01		exempt	1907.10	10)	11)

- 1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: 1508.10 = Fr. 6.-, 1508.20 = Fr. 16.-, 1510.10 = Fr. 6.-, 1511.10 = Fr. 4.-, 1604.24 = Fr. 8.-, 1704.20 = Fr. 29.-, 1704.30 = Fr. 37.-, 1803.01 = Fr. 16.-, 1805.01 = Fr. 16.-, 1806.10 = Fr. 47.50, 1806.30 = Fr. 40.-, 1901.01 = Fr. 20.-, 1905.01 = Fr. 20.-, 1906.01 = Fr. 32.-
2) ex 1510.20: tell-scides gras Fr. 60.-
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) exempt
- du Danemark et du Royaume-Uni exempt
3) ex 1602.10: préparations et conserves à base de foie d'oe du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 48.-
4) ex 1602.10: préparations et conserves à base de foie d'oe exempt
5) ex 1603.01: extraits de viande de bœuf exempt
6) ex 1902.10: Produits de ce numéro, excepté les préparations contenant en poids plus de 12 % de matières grasses provenant du lait, en récipients de plus de 2 kg: Fr. 46.-
- produits des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 46.-
- produits du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 46.-
- préparations dans lesquelles la farine de pommes de terre prédomine, même sous forme de semoule, flocons, etc. Fr. 46.-
- autres Fr. 40.-
7) ex 1902.10: Produits de ce numéro, excepté les préparations contenant en poids plus de 12 % de matières grasses provenant du lait, en récipients de plus de 2 kg: Fr. 46.-
- préparations dans lesquelles la farine de pommes de terre prédomine, même sous forme de semoule, flocons, etc. Fr. 46.-
- autres Fr. 40.-
8) ex 1902.20: Produits de ce numéro, excepté les préparations contenant en poids plus de 12 % de matières grasses provenant du lait, en récipients de plus de 2 kg: Fr. 20.-
- produits des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 32.-
- produits du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 20.-
9) ex 1902.20: Produits de ce numéro, excepté les préparations contenant en poids plus de 12 % de matières grasses provenant du lait, en récipients de plus de 2 kg: Fr. 20.-
- produits des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 32.-
- produits du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 20.-
10) 1907.10: biscuits de mer, biscottes, chapelure: Fr. 4.60
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 4.-
- du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 4.60
- autres Fr. 4.60
11) 1907.10: Biscuits de mer, biscottes, chapelure Fr. 4.60
- autres Fr. 4.60

3

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE
	Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut		Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut		Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut
1907.20	1)	2)	2002.10	7)	8)	2002.34	11)	12)
1908.10	2)	4)	12	exempt	2006.30	33)	14)	
20	5)	6)	10	9)	30	15)	16)	
					2101.10	17)	exempt	

- 1) 1907.20: biscuits de mer, biscottes, chapelure: Fr. 29.-
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 20.-
- du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 29.-
2) 1907.20: biscuits de mer, biscottes, chapelure Fr. 29.-
- autres Fr. 29.-
3) 1908.10: biscuits, biscottes, gaufres, oublies et Danish pastry: Fr. 44.20
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 23.-
- du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 44.20
4) 1908.10: biscuits, biscottes, gaufres, oublies et Danish pastry Fr. 23.-
- autres Fr. 44.20
5) 1908.20: biscuits, biscottes, gaufres, oublies, cakes et Danish pastry: Fr. 76.-
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 76.-
- du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 76.-
6) 1908.20: biscuits, biscottes, gaufres, oublies, cakes et Danish pastry Fr. 76.-
- autres Fr. 76.-
7) ex 2002.10: pulpes, purées et concentrés de tomates, en récipients hermétiquement fermés, dont la teneur en extrait sec est de 25 % en poids ou plus, composés de tomates et d'eau, même additionnés de sel ou d'autres matières de conservation ou d'assaisonnement; pulpes, purées et concentrés de tomates en récipients non hermétiquement fermés, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 5.20
8) ex 2002.10: pulpes, purées et concentrés de tomates, en récipients hermétiquement fermés, dont la teneur en extrait sec est de 25 % en poids ou plus, composés de tomates et d'eau, même additionnés de sel ou d'autres matières de conservation ou d'assaisonnement; pulpes, purées et concentrés de tomates en récipients non hermétiquement fermés exempt
9) ex 2002.30: olives, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 16.50
10) ex 2002.30: olives exempt
11) ex 2002.34: olives, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 22.-
12) ex 2002.34: olives exempt
13) ex 2006.20: ananas, en récipients hermétiquement fermés, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 10.-
14) ex 2006.20: ananas, en récipients hermétiquement fermés exempt
15) ex 2006.30: fruits à coques au sens des nos 0801 et 0805 et arachides, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 12.-
16) ex 2006.30: fruits à coques au sens des nos 0801 et 0805 et arachides exempt
17) ex 2101.10: produits de ce numéro, excepté la chicorée torréfiée, des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 1.84
- produits de ce numéro, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 1.84
- chicorée torréfiée Fr. 1.84
- autres Fr. 1.60

4

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE
	Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut		Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut		Fr. par 100 kg brut	Fr. par 100 kg brut
2101.12	1)	exempt	2104.10	6.-	4)	exempt	2106.20	8)
2102.01	2)	3)	20	5)	exempt	30	4)	exempt
2103.10			2105.10	5)	exempt	2107.10	9)	exempt
20	4)	exempt	20	6)	7)			

- 1) ex 2101.12: produits de ce numéro, excepté produits à base de chicorée torréfiée, des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 41.60
- produits de ce numéro, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 20.-
- produits à base de chicorée torréfiée Fr. 29.-
2) 2102.01: produits de ce numéro, du Danemark et du Royaume-Uni: Fr. 210.-
- extraits ou essences de café; préparations à base de ces extraits ou essences Fr. 108.-
3) 2102.01: extraits ou essences de café; préparations à base de ces extraits ou essences Fr. 170.-
- extraits ou essences de thé ou de maté; préparations à base de ces extraits ou essences exempt
4) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: 2103.20 = Fr. 18.-, 2104.10 = exempt, 2106.30 = Fr. 4.40
5) 2104.20: produits de ce numéro, des CE (sans Danemark et Royaume-Uni): Fr. 41.-
- produits contenant des tomates Fr. 36.-
- produits de ce numéro, du Danemark et du Royaume-Uni: Fr. 11.-
- produits contenant des tomates exempt
6) ex 2105.20: Produits de ce numéro, à l'exception de ceux contenant de la viande ou des abats, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 20.-
7) ex 2105.20: Produits de ce numéro à l'exception de ceux contenant de la viande ou des abats exempt
8) ex 2106.20: levures naturelles, mortes, des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 7.60
- produits de ce numéro, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 1.60
- levures naturelles, mortes, des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 4.-
9) ex 2107.10: mélanges non alcooliques d'extraits et de concentrés de substances végétales, sucrés ou non: Fr. 102.-
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 30.-
- du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 60.-
- édulcorants en tablettes, du Danemark et du Royaume-Uni Fr. 60.-

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'ALEU		des CE	de l'ALEU		des CE	de l'ALEU
	par 100 kg brut	par 100 kg brut		par 100 kg brut	par 100 kg brut		par 100 kg brut	par 100 kg brut
2107.16	5,52 (1)	exempts	2107.36	40	exempts	2203.12	6	7)
20	34 (2) 1)	exempts	40	92,40 (3)	exempts	2203.16	6	7)
202	27,60 (1)	exempts	2201.10	1)	exempts	2206.20	30...	30...
26	44... 1)	40...			exempts	2208.10	13	exempts
30	106... 2)	3)			exempts	2212.12	12	exempts
32	75 (1)	exempts	2202.40	7,36 (1)	exempts	2212.16	12	exempts
34	106... 106...	2202.08	6)	7)	2209.20	21)	exempts	exempts

- | | | | |
|---|--|-----------------------|--|
| | (6) | 4,80, 2107,20- | |
| 1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni | 2107,16 = | Fr. 100,- | |
| - de 12 ^e , 2107,22 = Fr. 24,-, | 2107,26 = Fr. 10,-, | 2107,32 = Fr. 12,-, | |
| 2201,10 = Fr. 1,20, 2202,40 = Fr. 6,40, | 2205,10 = Fr. 7,20, | 2206,12 = Fr. 20,-, | |
| 2209,20 = Fr. -16 (= par degré et par 100 kg brut). | | | |
| 2) ex 2107,30: Produits de ce numéro, à l'exception des graisses alimentaires
(contenant des matières grasses), du Danemark et du
Royaume-Uni | | Fr. 100,- | |
| 3) 2107,30: Produits de ce numéro | | | |
| - contenant des matières grasses: | | | |
| - graisses alimentaires | | Fr. 100,- | |
| - autres | | Fr. 100,- | |
| - ne contenant pas | | Fr. 10,- | |
| 4) ex 2107,40: Produits de ce numéro, excepté: pâtes de café; graisses ali-
mentaires sucrées; préparations émulsionnées du genre de celles uti-
lisées en boulangerie ou pilinserie, contenant en poids 10 % ou
plus de matières grasses; lait condensé et milks alimentaires cuits,
du Danemark et du Royaume-Uni | | Fr. 66,- | |
| 5) 2107,40: - pâtes de café; graisses alimentaires sucrées; préparations
émulsionnées du genre de celles utilisées en boulangerie ou
pilinserie, contenant, en poids 10 % ou plus de matières grasses;
raviolis et pâtes alimentaires cuits | | Fr. 92,-40
exempts | |
| 6) 2203,08/14: Bière en provenance des pays des CE | 2203,08 2203,10 2203,12 2203,14 | | |
| | Fr. | | |
| - du Danemark et du Royaume-Uni | 2,40 1,40 2,40 3,20 | | |
| - des autres pays des CE | 11,40 6,80 12,- 15,20 | | |
| Oltre le droit de douane, la bière en provenance des pays des
CE acquitte un droit supplémentaire de Fr. 3,30 par hl.
+ une teneur en extrait de moût de par hectolitre:
- plus de 33,5 % en poids (bière forte) Fr. 12,75
- plus de 12 jusqu'à 33,5 % en poids (bière
spéciale) Fr. 11,85
- 12 % en poids ou moins (bière normale) Fr. 11,20 | | | |
| NB. Les taux indiqués comprennent le taux du droit de douane, le
droit supplémentaire appliqué sur le produit et la bière (mais non sur
celle du droit statistique). 81 les indications relatives au
genre de bière et à la teneur en extrait de moût font dé-
faut, le dédouanement a lieu au taux de Fr. 12,75 par hecto- | | | |

Annexe

n° de tarif	Taux pour les produits des C		n° de tarif	Taux pour les produits des C		n° de tarif	Taux pour les produits des C	
	par 100 kg de C	par 100 kg de l'ARE		par 100 kg de C	par 100 kg de l'ARE		par 100 kg de C	par 100 kg de l'ARE
2209-24	1)	2)	2514-12	1.80	10	2532-10	-0.03	9
30	exempta	10	2515-04	-0.03	9	2533-20	exempta	exempta
34	3)	3)	2516-08	1.80	10	2534-12	-0.06	9
40	5)	5)	2517-12	-1.12	20	2535-20	-24.9	exempta
50	6)	6)	2518-20	-0.72	9	2601-10	exempta	exempta
2304-01	exempta	30	2519-06	-0.96	20	2602-12	exempta	exempta
2307-10	exempta	2516-12	2520-06	-0.96	20	2603-12	-0.06	9
2310-01	exempta	2517-06	2521-06	-0.96	20	2604-10	exempta	exempta
24	7)	8)	2522-06	-24.9	exempta	2605-10	exempta	exempta
24	exempta	8)	2523-06	1.80	10	2606-10	exempta	exempta
18	6)	6)	2524-06	-1.12	20	2607-10	-0.06	9
2400-10	6)	6)	2525-06	-27.72	9	2608-10	exempta	exempta
20	6)	6)	2526-06	-0.96	20	2609-10	exempta	exempta
30	6)	6)	2527-06	-1.12	20	2610-10	-13.9	exempta
40	6)	6)	2528-06	-0.96	20	2611-12	-0.06	9
50	6)	6)	2529-06	-0.96	20	2612-10	-0.06	9
52	6)	6)	2530-06	-0.96	20	2613-10	-0.06	9
54	6)	6)	2531-10	exempta	exempta	2614-01	exempta	exempta
56	6)	6)	2532-06	exempta	exempta	2615-10	exempta	exempta
58	6)	6)	2533-06	-0.96	20	2616-10	-0.06	9
2501-10	-12.9	9	2534-06	-1.12	20	2617-10	-0.06	9
20	-36.9	exempta	2535-10	-0.30	9	2702-10	-0.06	9
30	12-9	9	2536-10	-0.30	9	2703-10	-0.06	9
40	-0.9	9	2537-10	-0.30	9	2704-10	-0.06	9
2502-01	exempta	2520-10	exempta	exempta	20	2705-10	-0.06	9
2503-01	-0.03	9	2521-10	-36.9	exempta	2706-10	-0.06	9
2504-01	-12.9	9	2522-01	-0.96	20	2707-10	-0.06	9
2505-01	exempta	2523-01	exempta	exempta	20	2708-10	-0.06	9
2506-01	exempta	2524-01	exempta	exempta	20	2709-10	-0.03	9
2507-01	exempta	2525-01	exempta	exempta	20	2710-10	3-9	9
2508-01	exempta	2526-01	exempta	exempta	20	2711-10	-30.9	exempta
2509-01	-0.06	9	2527-01	-0.96	20	2712-10	-0.03	9
2510-01	exempta	2528-01	exempta	exempta	20	2713-10	-30.9	exempta
2511-01	-0.06	9	2529-01	-0.96	20	2714-10	-30.9	exempta
2512-01	exempta	2530-01	exempta	exempta	20	2715-10	-36.9	exempta
2513-10	exempta	2531-01	exempta	exempta	20	2716-10	1.20	9
22	-12.9	9	2532-01	-0.96	20	2717-10	-36.9	exempta
22	36.9	exempta	2533-01	-0.96	20	2718-10	-36.9	exempta
2514-01	exempta	2534-01	exempta	exempta	20	2719-10	-36.9	exempta

- | | | | |
|----|--|--|--|
| 1) | ex 2209.20.73 | peniviere, du Danemark et du Royaume-Uni (sax degre et par 100 kg brut) | Fr. 30 |
| 2) | ex 2209.20.73 | peniviere, du Danemark et du Royaume-Uni | exempt |
| 3) | ex 2209.20.73 | peniviere, du Danemark et du Royaume-Uni | exempt |
| 4) | ex 2209.20.73 | peniviere, du Danemark et du Royaume-Uni | exempt |
| 5) | ex 2209.10 | - liqueurs et autres boissons spiritueuses sucrées, même aromatisées: contenant du sucre ou des oeufs:
- des CE (sans Danemark) et du Royaume-Uni
- du Danemark et du Royaume-Uni
- autres, du Danemark et du Royaume-Uni | Fr. 63-
Fr. 18-
Fr. 30-
Fr. 30- |
| 6) | Produits du Danemark et du Royaume-Uni
2402.10 Fr. 100.-, 2402.20 Fr. 560.-, 2402.30 Fr. 260.-, 2402.40 Fr. 520.-, 2402.50 Fr. 700.-, 2402.52 Fr. 350.-, 2402.70 Fr. 60.- | | |
| 7) | ex 2307.10 | bienscuits pour chiens et chats, du Danemark et du Royaume-Uni | Fr. 2.80 |
| 8) | Produits du Danemark et du Royaume-Uni | exempt | |
| 9) | Produits du Danemark et du Royaume-Uni | exempt | |

Annex

N° de tarif	Tous pour les produits		N° de tarif	Tous pour les produits		N° de tarif	Tous pour les produits	
	de CE	de l'ALE		de CE	de l'ALE		de CE	de l'ALE
	à par 100 kg brut	à par 100 kg brut		à par 100 kg brut	à par 100 kg brut		à par 100 kg brut	à par 100 kg brut
2801.10	-60 -11	exempts	2820.22	1.80 -1	exempts	2838.70	-36 -11	exempts
2802.10	-09 -11	exempts	2821.10	1.80 -1	exempts	80	1.90 -1	exempts
2802.11	-12	exempts	2822.00	-90 -1	exempts	2839.10	-60 -11	exempts
2803.01	-12	exempts	2823.01	-15 -1	exempts	22	-60 -11	exempts
2804.10	1.50 -11	exempts	2824.01	-90 -1	exempts	32	-90 -1	exempts
20	-90 -11	exempts	2825.01	-60 -1	exempts	40	3.60 -11	exempts
2805.10	-12	exempts	2826.01	-90 -1	exempts	90	-90 -1	exempts
30	1.80 -11	exempts	2827.10	1.44 -1	exempts	60	-90 -1	exempts
32	1.50 -11	exempts	20	5.40 -1	exempts	2840.10	1.44 -1	exempts
2805.10	-90 -11	exempts	2828.01	-90 -1	exempts	20	-60 -11	exempts
2806.10	-12	exempts	20	5.40 -1	exempts	16	-30 -11	exempts
40	1.50 -11	exempts	20	1.32 -1	exempts	18	-60 -11	exempts
2806.10	-36 -11	exempts	2830.10	-60 -1	exempts	20	-90 -1	exempts
20	1.10 -11	exempts	20	-30 -11	exempts	2841.00	1.20 -11	exempts
30	-30 -11	exempts	40	1.32 -1	exempts	12	-45 -11	exempts
2807.10	1.40 -11	exempts	50	-30 -11	exempts	14	-45 -11	exempts
2808.10	-45 -11	exempts	60	-60 -11	exempts	20	-60 -11	exempts
20	-24 -11	exempts	70	9.90 -1	exempts	22	-90 -11	exempts
2809.01	-72 -11	exempts	80	-30 -11	exempts	30	-45 -11	exempts
2810.01	-72 -11	exempts	2831.10	-90 -1	exempts	30	1.50 -11	exempts
2811.01	-60 -11	exempts	30	-60 -11	exempts	60	1.90 -11	exempts
2812.01	-60 -11	exempts	2832.01	1.32 -1	exempts	70	-90 -11	exempts
2813.10	-30 -11	exempts	2833.01	-90 -11	exempts	2843.01	-90 -11	exempts
24	1.20 -11	exempts	2834.01	1.50 -11	exempts	2844.01	-90 -11	exempts
2814.10	-30 -11	exempts	2835.10	-30 -11	exempts	2845.10	-42 -11	exempts
2815.10	30	1.20 -11	20	-60 -11	exempts	20	-48 -11	exempts
20	-90 -11	exempts	2836.01	-60 -11	exempts	2846.10	-90 -11	exempts
2816.10	1.20 -11	exempts	2837.10	-60 -11	exempts	22	4.80 -11	exempts
2817.10	1.02 -11	exempts	20	-60 -11	exempts	22	1.80 -11	exempts
12	-60 -11	exempts	30	-90 -11	exempts	2847.10	-45 -11	exempts
20	-45 -11	exempts	20	-72 -11	exempts	20	-90 -11	exempts
2818.10	-36 -11	exempts	20	-90 -11	exempts	60	1.50 -11	exempts
30	-90 -11	exempts	24	-90 -11	exempts	2848.10	1.20 -11	exempts
2818.10	-90 -11	exempts	26	1.32 -11	exempts	20	-30 -11	exempts
20	-15 -11	exempts	30	-90 -11	exempts	20	-90 -11	exempts
30	-90 -11	exempts	30	-45 -11	exempts	40	-90 -11	exempts
2819.10	-60 -11	exempts	40	-15 -11	exempts	50	-90 -11	exempts
2820.10	-90 -11	exempts	50	-24 -11	exempts	60	1.20 -11	exempts
20	-90 -11	exempts	60	-90 -11	exempts	2849.01	9.90 -1	exempts
20	-09 -11	exempts	60	1.20 -11	exempts			

- 1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts

Annex

N° de tarif	less pour les produits			N° de tarif	less pour les produits			N° de tarif	less pour les produits			
	du CE		de l'ALE		du CE		de l'ALE		du CE		de l'ALE	
	à	par 100 kg brut			à	par 100 kg brut			à	par 100 kg brut		
2850.01	9...-11	exempts	2906.40	-60	11	exempts	2913.30	-90	13	exempts		
2851.01	9...-11	exempts	2907.10	-30	11	exempts	2916.10	-45	13	exempts		
2862.01	1...-11	exempts	20	-10	11	exempts	12	-30	13	exempts		
2863.01	1...-11	exempts	2908.10	-30	11	exempts	20	-10	13	exempts		
2864.01	2...70	11	exempts	20	-30	11	exempts	22	1.20	13	exempts	
2865.01	1...50	11	exempts	22	1.20	13	exempts	24	2.40	13	exempts	
2866.10	1...80	11	exempts	2909.10	-1.60	13	exempts	30	1.20	13	exempts	
2867.10	1...50	11	exempts	2910.01	-1.20	13	exempts	30	1.20	13	exempts	
2870.10	1...50	11	exempts	2911.10	-90	13	exempts	50	1.50	13	exempts	
2886.01	1...50	11	exempts	20	1.38	13	exempts	60	1.50	13	exempts	
2901.10	1...50	11	exempts	30	1.38	13	exempts	2917.00	1.38	13	exempts	
20	-03	11	exempts	40	-90	13	exempts	2918.10	30...-11	13	exempts	
20	-30	11	exempts	50	-30	13	exempts	20	1.38	13	exempts	
2902.10	21	21	exempts	60	1.20	13	exempts	2919.01	1.38	13	exempts	
12	-70	11	exempts	2912.00	-30	13	exempts	2920.01	1.38	13	exempts	
20	17...-11	exempts	20	-30	13	exempts	2922.10	-90	13	exempts		
30	4...50	11	exempts	20	-30	13	exempts	20	-90	13	exempts	
30	-40	11	exempts	2914.10	-20	-45	13	exempts	30	-60	13	exempts
40	-60	11	exempts	12	-12...-11	exempts	2923.10	-78	11	exempts		
40	-10	11	exempts	14	-90	13	exempts	20	9...-11	exempts		
2903.10	30...-11	exempts	20	1.50	13	exempts	2924.01	1.32	13	exempts		
20	-30	11	exempts	30	-60	13	exempts	2925.20	9...-11	exempts		
2904.10	31	31	exempts	40	4.50	13	exempts	26	45...-11	exempts		
30	1...50	11	exempts	40	90	13	exempts	2926.10	45...-11	exempts		
30	31	31	44	-90	13	exempts	2926.10	45...-11	exempts			
40	1...50	11	exempts	50	-30	13	exempts	20	30...-11	exempts		
40	1...50	11	exempts	52	-30	13	exempts	20	1.32	13	exempts	
2905.01	1...50	11	exempts	2915.10	-90	13	exempts	2927.00	1.32	13	exempts	
2906.10	1...20	11	exempts	60	-45	13	exempts	2928.01	1.32	13	exempts	
20	-30	11	exempts	70	-90	13	exempts	2929.01	1.38	13	exempts	
30	1...50	11	exempts	2916.10	-90	13	exempts	2930.01	1.38	13	exempts	
30	1...50	11	exempts	20	-90	13	exempts	2931.01	1.32	13	exempts	
32	1...50	11	exempts	20	-60	13	exempts	2932.01	1.38	13	exempts	

- | | | | |
|----|---|--|--------|
| 1) | Produits du Danemark et du Royaume-Uni | | exempt |
| 2) | ex 2901.30 | pour d'autres usages que pour moteurs: | |
| | - produits des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) | | Fr. - |
| | - produits du Danemark et du Royaume-Uni et de l'ARLE | | exempt |
| 3) | ex 2904.10, | ex 30: non utilisés comme carburants pour moteurs: | |
| | - produits des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) | 2904.10 | Fr. - |
| | | 2904.30 | Fr. - |
| | - produits du Danemark, du Royaume-Uni et de l'ARLE | | exempt |

Annexe

N° de tarif	taux pour les produits		N° de tarif	taux pour les produits		N° de tarif	taux pour les produits	
	des CE	de l'ALÉ		des CE	de l'ALÉ		des CE	de l'ALÉ
	par 100 kg brut	par 100 kg brut		par 100 kg brut		par 100 kg brut	par 100 kg brut	
4005-10	-06 1)	exempts	4105-10	240,- 1)	exempts	4401-20	-06 1)	exempts
20	1.80 1)	exempts	20	18,- 1)	exempts	30	-03 1)	exempts
4006-10	1.80 1)	exempts	4106-10	30,- 1)	exempts	4402-01	1.80 1)	exempts
20	1,- 1)	exempts	4106-01	30,- 1)	exempts	4403-08	exempts	exempts
4007-10	2.40 1)	exempts	4107-01	30,- 1)	exempts	10	-18 1)	exempts
20	72,- 1)	exempts	4108-01	18,- 1)	exempts	12	-30 1)	exempts
4008-08	36,- 1)	exempts	4109-01	6,- 1)	exempts	20	-30 1)	exempts
10	36,- 1)	exempts	4110-01	6,- 1)	exempts	20	-30 1)	exempts
20	12,- 1)	exempts	4201-10	90,- 1)	exempts	22	-30 1)	exempts
4009-10	12,- 1)	exempts	10	120,- 1)	exempts	4404-08	exempts	exempts
20	12,- 1)	exempts	12	126,- 1)	exempts	10	-42 1)	exempts
4010-01	24,- 1)	exempts	12	210,- 1)	exempts	12	1.80 1)	exempts
4011-10	7.20 1)	exempts	14	246,- 1)	exempts	12	1.80 1)	exempts
20	7.20 1)	exempts	20	24,- 1)	exempts	4405-08	exempts	exempts
22	9.60 1)	exempts	22	8,- 1)	exempts	10	-60 1)	exempts
30	9.60 1)	exempts	24	150,- 1)	exempts	12	1.32 1)	exempts
4012-01	36,- 1)	exempts	24	150,- 1)	exempts	12	1.32 1)	exempts
4013-10	36,- 1)	exempts	32	96,- 1)	exempts	20	1.50 1)	exempts
20	18,- 1)	exempts	34	132,- 1)	exempts	32	1.50 1)	exempts
4014-08	120,- 1)	exempts	40	24,- 1)	exempts	4406-10	1.20 1)	exempts
10	12,- 1)	exempts	4201-10	450,- 1)	exempts	4407-10	1.20 1)	exempts
20	12,- 1)	exempts	12	228,- 1)	exempts	12	1.08 1)	exempts
4015-10	12,- 1)	exempts	20	150,- 1)	exempts	4408-10	-18 1)	exempts
20	12,- 1)	exempts	20	150,- 1)	exempts	12	1.08 1)	exempts
4015-10	15,- 1)	exempts	30	114,- 1)	exempts	4409-10	-18 1)	exempts
20	-06 1)	exempts	4204-01	36,- 1)	exempts	80	1.08 1)	exempts
4016-01	36,- 1)	exempts	4205-10	30,- 1)	exempts	4410-01	3,- 1)	exempts
4101-10	12,- 1)	exempts	12	120,- 1)	exempts	12	1.08 1)	exempts
20	-18 1)	exempts	20	120,- 1)	exempts	12	27,- 1)	exempts
4102-10	36,- 1)	exempts	24	24,- 1)	exempts	4412-10	2.40 1)	exempts
12	36,- 1)	exempts	4206-10	1680,- 1)	exempts	4413-10	12,- 1)	exempts
30	39,- 1)	exempts	30	36,- 1)	exempts	20	7.20 1)	exempts
40	45,- 1)	exempts	4301-01	-18 1)	exempts	4414-10	9.60 1)	exempts
60	33,- 1)	exempts	4302-01	18,- 1)	exempts	4415-10	7.20 1)	exempts
20	45,- 1)	exempts	20	60,- 1)	exempts	4415-10	7.20 1)	exempts
40	46,- 1)	exempts	4303-10	180,- 1)	exempts	12	9,- 1)	exempts
60	60,- 1)	exempts	20	18,- 1)	exempts	20	9,- 1)	exempts
60	72,- 1)	exempts	20	48,- 1)	exempts	4416-10	7.20 1)	exempts
90	90,- 1)	exempts	30	130,- 1)	exempts	20	18,- 1)	exempts
63	24,- 1)	exempts	4304-10	94,- 1)	exempts	4417-01	1.80 1)	exempts
64	135,- 1)	exempts	4305-10	180,- 1)	exempts	12	1.32 1)	exempts
4103-08	24,- 1)	exempts	30	168,- 1)	exempts	20	25,- 1)	exempts
4104-10	36,- 1)	exempts	30	168,- 1)	exempts	20	25,- 1)	exempts

- 1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts

Appendix

n° de tarif	Taux pour les produits des C.			n° de tarif	Taux pour les produits des C.			n° de tarif	Taux pour les produits des C.		
	par 100 kg brut	de	par 100 kg brut		par 100 kg brut	de	par 100 kg brut		par 100 kg brut	de	par 100 kg brut
4419.20	60. — 1)	exempts		4602.10	12. — 1)	exempts		4806.01	21. — 1)	exempts	
22	81. — 1)	exempts		20	15. — 1)	exempts		4807.10	18. — 1)	exempts	
4420.10	36. — 1)	exempts		22	30. — 1)	exempts		20	25.20 1)	exempts	
20	90. — 1)	exempts		4603.10	9.60 1)	exempts		30	24.30 1)	exempts	
4421.10	exempts			20	24. — 1)	exempts		40	29.70 1)	exempts	
20	14.40 1)	exempts		22	36. — 1)	exempts		50	40.50 1)	exempts	
22	19.20 1)	exempts		30	60. — 1)	exempts		60	18. — 1)	exempts	
4422.10	exempts			4701.10	1.50 1)	exempts		70	9. — 1)	exempts	
20	6. — 1)	exempts		20	1.80 1)	exempts		80	9. — 1)	exempts	
4423.10	12. — 1)	exempts		30	— 6.60 1)	exempts		80	22.50 1)	exempts	
22	21. — 1)	exempts		31	1.80 1)	exempts		90	36. — 1)	exempts	
4424.10	21. — 1)	exempts		32	2. — 1)	exempts		4808.01	4.80 1)	exempts	
20	32. — 1)	exempts		34	— 2. — 1)	exempts		4809.10	4.80 1)	exempts	
4425.10	27. — 1)	exempts		36	2.40 1)	exempts		20	9. — 1)	exempts	
22	29. — 1)	exempts		4702.10	1.50 1)	exempts		4810.10	24. — 1)	exempts	
20	15. — 1)	exempts		4601.10	5.40 1)	exempts		20	18. — 1)	exempts	
22	28. — 1)	exempts		12	27. — 1)	exempts		4811.01	18. — 1)	exempts	
4426.10	18. — 1)	exempts		14	8.10 1)	exempts		4812.01	18. — 1)	exempts	
4427.10	14. — 1)	exempts		15	13.50 1)	exempts		4813.10	36. — 1)	exempts	
22	18. — 1)	exempts		30	3.60 1)	exempts		20	18. — 1)	exempts	
20	72. — 1)	exempts		40	15. — 1)	exempts		4814.10	4.5 — 1)	exempts	
4428.10	30. — 1)	exempts		50	31.50 1)	exempts		20	63. — 1)	exempts	
22	30. — 1)	exempts		51	15. — 1)	exempts		4815.10	15. — 1)	exempts	
20	2.40 1)	exempts		60	7.20 1)	exempts		20	12. — 1)	exempts	
32	3.60 1)	exempts		62	12.60 1)	exempts		22	36. — 1)	exempts	
30	15.10 1)	exempts		64	15. — 1)	exempts		4816.10	16. — 1)	exempts	
32	1.08 1)	exempts		70	18. — 1)	exempts		20	36. — 1)	exempts	
40	13.20 1)	exempts		72	27. — 1)	exempts		30	72. — 1)	exempts	
42	24. — 1)	exempts		80	13.50 1)	exempts		32	42. — 1)	exempts	
4501.10	6. — 1)	exempts		82	25.20 1)	exempts		4817.10	25.20 1)	exempts	
20	2)	exempts		90	25.20 1)	exempts		30	108. — 1)	exempts	
4502.10	— 30. 1)	exempts		4802.01	30. — 1)	exempts		32	42. — 1)	exempts	
22	— 30. 1)	exempts		4803.10	2. — 1)	exempts		4818.10	24. — 1)	exempts	
20	10.80 1)	exempts		82	25.20 1)	exempts		4819.01	72. — 1)	exempts	
4503.10	10.80 1)	exempts		4804.10	5.40 1)	exempts		4820.01	18. — 1)	exempts	
20	10.80 1)	exempts		12	8.40 1)	exempts		4821.10	21. — 1)	exempts	
32	10.80 1)	exempts		20	12. — 1)	exempts		20	36. — 1)	exempts	
4504.10	exempts			30	12. — 1)	exempts		30	78. — 1)	exempts	
20	15.80 1)	exempts		4805.10	9. — 1)	exempts		34	13.20 1)	exempts	
4601.10	1.50 1)	exempts		20	9. — 1)	exempts		40	120. — 1)	exempts	
12	1. — 1)	exempts		30	9. — 1)	exempts		50	31.50 1)	exempts	
22	45. — 1)	exempts		40	16.20 1)	exempts		4901.10	exempts		

- 1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts
2) 4501.20: Produits du Danemark et du Royaume-Uni: Fr. 2.--

Annexe

Taux pour les produits			Taux pour les produits			Taux pour les produits		
n° de tarif	au GE	à l'ALBÉ	n° de tarif	au GE	à l'ALBÉ	n° de tarif	au GE	à l'ALBÉ
	T. par 100 kg brut	T. par 100 kg brut		T. par 100 kg brut	T. par 100 kg brut		T. par 100 kg brut	T. par 100 kg brut
5605.32	51... 1)	exempts	5704.16	7.20 1)	exempts	5709.30	30... 1)	exempts
34	60... 1)	exempts	20	- 60 1)	exempts	32	54... 1)	exempts
41	51... 1)	exempts	30	12... 1)	exempts	34	78... 1)	exempts
39	31... 1)	exempts	5705.10	8.40 1)	exempts	40	36... 1)	exempts
45	75... 1)	exempts	12	12... 1)	exempts	42	60... 1)	exempts
50	21... 1)	exempts	28	13.80 1)	exempts	44	84... 1)	exempts
43	31... 1)	exempts	36	24... 1)	exempts	46	54... 1)	exempts
54	21... 1)	exempts	38	24... 1)	exempts	48	60... 1)	exempts
61	27... 1)	exempts	51	20.40 1)	exempts	50	84... 1)	exempts
73	36... 1)	exempts	53	27... 1)	exempts	52	108... 1)	exempts
65	36... 1)	exempts	61	24... 1)	exempts	54	108... 1)	exempts
70	36... 1)	exempts	63	31.80 1)	exempts	56	108... 1)	exempts
72	41... 1)	exempts	71	36... 1)	exempts	69	120... 1)	exempts
74	51... 1)	exempts	90	78... 1)	exempts	72	30... 1)	exempts
80	108... 1)	exempts	5706.10	exempts	exempts	79	per 100 kg	exempts
83	51... 1)	exempts	12	5.40 1)	exempts	32	30... 1)	exempts
85	66... 1)	exempts	20	12... 1)	exempts	5710.10	1.20 1)	exempts
90	108... 1)	exempts	28	12... 1)	exempts	34	30... 1)	exempts
100	150... 1)	exempts	30	21... 1)	exempts	14	36... 1)	exempts
5607.10	132... 1)	exempts	32	21... 1)	exempts	16	42... 1)	exempts
20	168... 1)	exempts	51	21.60 1)	exempts	30	30... 1)	exempts
30	210... 1)	exempts	61	26.40 1)	exempts	32	36... 1)	exempts
40	192... 1)	exempts	71	36... 1)	exempts	34	84... 1)	exempts
42	192... 1)	exempts	90	78... 1)	exempts	36	120... 1)	exempts
50	75... 1)	exempts	5707.10	- 15 1)	exempts	38	120... 1)	exempts
60	112... 1)	exempts	12	6... 1)	exempts	40	120... 1)	exempts
70	120... 1)	exempts	14	6... 1)	exempts	42	120... 1)	exempts
80	90... 1)	exempts	16	24... 1)	exempts	69	12... 1)	exempts
81	108... 1)	exempts	18	12... 1)	exempts	79	12... 1)	exempts
82	132... 1)	exempts	51	1.80 1)	exempts	30	per 100 kg	exempts
90	180... 1)	exempts	53	7.15 1)	exempts	32	per 100 kg	exempts
5710.11	exempts	exempts	55	27... 1)	exempts	5711.10	36... 1)	exempts
16	exempts	exempts	61	26.40 1)	exempts	34	48... 1)	exempts
18	2)	exempts	90	78... 1)	exempts	36	droits des aco	exempts
5702.10	exempts	exempts	10	10.80 1)	exempts	38	5711... 1)	exempts
16	7.20 1)	exempts	5708.01	12... 1)	exempts	69	12... 1)	exempts
5703.10	exempts	exempts	5709.10	15... 1)	exempts	79	54... 1)	exempts
14	exempts	exempts	12	30... 1)	exempts	30	per 100 kg	exempts
16	1.20 1)	exempts	14	12... 1)	exempts	32	per 100 kg	exempts
5704.10	exempts	exempts	22	54... 1)	exempts	5712.10	24... 1)	exempts
14	exempts	exempts	24	72... 1)	exempts	5801.01	120... 1)	exempts

2) 5701.18: Produits du Danemark et du Royaume-Uni: Fr. 8.-

Алгебра

Taux pour les produits			Taux pour les produits			Taux pour les produits		
N° de tarif	exempt ou CC	de l'18%	N° de tarif	exempt ou CC	de l'18%	N° de tarif	exempt ou CC	de l'18%
	par 100 kg brut	par 100 kg brut		par 100 kg	par 100 kg brut		par 100 kg	par 100 kg brut
5802...10	99...-1	exempts	5808...50	60...-1	exempts	5906...50	36...-1	exempts
12	81...-1	exempts	53	75...-1	exempts	50	66...-1	exempts
14	69...-1	exempts	5809...10	365...-1	exempts	5907...01	30...-1	exempts
16	72...-1	exempts	20	258...-1	exempts	5808...10	36...-1	exempts
18	66...-1	exempts	30	180...-1	exempts	20	42...-1	exempts
50	30...-1	exempts	33	270...-1	exempts	50	72...-1	exempts
50	30...-1	exempts	40	320...-1	exempts	5009...20	30...-1	exempts
5801...01	180...-1	exempts	52	75...-1	exempts	30	30...-1	exempts
5801...10	192...-1	exempts	55	150...-1	exempts	32	48...-1	exempts
40	90...-1	exempts	50	100...-1	exempts	5910...01	30...-1	exempts
50	30...-1	exempts	62	450...-1	exempts	5911...10	36...-1	exempts
52	78...-1	exempts	70	300...-1	exempts	20	36...-1	exempts
55	120...-1	exempts	72	180...-1	exempts	5912...10	48...-1	exempts
5805...10	36...-1	exempts	8101...01	365...-1	exempts	20	48...-1	exempts
12	60...-1	exempts	20	300...-1	exempts	5913...10	138...-1	exempts
20	252...-1	exempts	30	410...-1	exempts	20	120...-1	exempts
24	49...-1	exempts	50	120...-1	exempts	50	66...-1	exempts
30	168...-1	exempts	50	120...-1	exempts	5914...01	54...-1	exempts
33	234...-1	exempts	60	360...-1	exempts	5915...01	48...-1	exempts
40	126...-1	exempts	62	300...-1	exempts	5916...01	150...-1	exempts
43	120...-1	exempts	64	360...-1	exempts	5907...10	24...-1	exempts
50	390...-1	exempts	70	210...-1	exempts	12	3...-1	exempts
53	600...-1	exempts	72	120...-1	exempts	20	60...-1	exempts
53	600...-1	exempts	74	180...-1	exempts	30	30...-1	exempts
60	270...-1	exempts	5902...10	18...-1	exempts	40	90...-1	exempts
63	43...-1	exempts	12	18...-1	exempts	50	48...-1	exempts
70	120...-1	exempts	20	6...-1	exempts	60	42...-1	exempts
73	300...-1	exempts	5900...10	360...-1	exempts	6001...01	138...-1	exempts
74	240...-1	exempts	60	180...-1	exempts	33	140...-1	exempts
82	66...-1	exempts	62	54...-1	exempts	20	336...-1	exempts
84	150...-1	exempts	70	15...-1	exempts	23	300...-1	exempts
87	180...-1	exempts	5903...01	60...-1	exempts	55	192...-1	exempts
5806...10	180...-1	exempts	5900...10	120...-1	exempts	32	144...-1	exempts
50	120...-1	exempts	50	24...-1	exempts	33	240...-1	exempts
5807...08	48...-1	exempts	52	720...-1	exempts	55	192...-1	exempts
10	120...-1	exempts	52	360...-1	exempts	43	240...-1	exempts
50	120...-1	exempts	56	9...-1	exempts	50	66...-1	exempts
50	240...-1	exempts	58	12...-1	exempts	50	66...-1	exempts
5808...10	120...-1	exempts	90	36...-1	exempts	53	120...-1	exempts
20	120...-1	exempts	5905...10	108...-1	exempts	6002...10	660...-1	exempts
33	180...-1	exempts	50	72...-1	exempts	20	780...-1	exempts
40	150...-1	exempts	5906...10	75...-1	exempts	30	420...-1	exempts

1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni exempts

17

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'ALE		des CE	de l'ALE		des CE	de l'ALE
	à par 100 kg brut	à par 100 kg brut		à par 100 kg brut	à par 100 kg brut		à par 100 kg brut	à par 100 kg brut
6002.40	420.---	1) exempts	6102.30	600.---	1) exempts	6106.10	660.---	1) exempts
50	300.---	1) exempts	31	780.---	1) exempts	20	600.---	1) exempts
90	120.---	1) exempts	32	600.---	1) exempts	30	360.---	1) exempts
6003.10	480.---	1) exempts	40	300.---	1) exempts	40	336.---	1) exempts
20	600.---	1) exempts	42	480.---	1) exempts	50	234.---	1) exempts
22	480.---	1) exempts	44	540.---	1) exempts	droits des nes		
30	480.---	1) exempts	50	240.---	1) exempts	6106.10/50		
40	360.---	1) exempts	52	336.---	1) exempts	60	60.---	1) exempts
50	150.---	1) exempts	droits des nes			60	60.---	1) exempts
6004.10	660.---	1) exempts	6107.10	840.---	1) exempts	6107.10	840.---	1) exempts
20	438.---	1) exempts	majorés de			6108.10	420.---	1) exempts
30	300.---	1) exempts	60	60.---	1) exempts	50	150.---	1) exempts
32	300.---	1) exempts	sur 100 kg			droits des nes		
40	360.---	1) exempts	6103.10	780.---	1) exempts	6108.10/50		
50	132.---	1) exempts	20	720.---	1) exempts	69	60.---	1) exempts
6005.10	780.---	1) exempts	22	540.---	1) exempts	60	60.---	1) exempts
20	450.---	1) exempts	30	600.---	1) exempts	60	60.---	1) exempts
30	480.---	1) exempts	32	384.---	1) exempts	60	60.---	1) exempts
32	408.---	1) exempts	40	324.---	1) exempts	60	60.---	1) exempts
40	378.---	1) exempts	50	210.---	1) exempts	60	60.---	1) exempts
42	450.---	1) exempts	6104.10	1200.---	1) exempts	6109.10	840.---	1) exempts
50	168.---	1) exempts	20	540.---	1) exempts	12	840.---	1) exempts
6006.06	54.---	1) exempts	22	570.---	1) exempts	14	840.---	1) exempts
08	138.---	1) exempts	30	480.---	1) exempts	30	360.---	1) exempts
10	210.---	1) exempts	32	450.---	1) exempts	32	360.---	1) exempts
12	432.---	1) exempts	40	324.---	1) exempts	34	360.---	1) exempts
14	660.---	1) exempts	50	210.---	1) exempts	50	180.---	1) exempts
16	540.---	1) exempts	droits des nes			52	180.---	1) exempts
18	432.---	1) exempts	6104.10/50			54	180.---	1) exempts
20	162.---	1) exempts	69	120.---	1) exempts	60	120.---	1) exempts
22	300.---	1) exempts	sur 100 kg			60	120.---	1) exempts
6101.10	1020.---	1) exempts	6105.10	600.---	1) exempts	6110.10	600.---	1) exempts
20	660.---	1) exempts	20	480.---	1) exempts	22	240.---	1) exempts
21	780.---	1) exempts	30	324.---	1) exempts	40	216.---	1) exempts
22	750.---	1) exempts	50	162.---	1) exempts	50	90.---	1) exempts
30	660.---	1) exempts	52	180.---	1) exempts	6201.10	900.---	1) exempts
32	450.---	1) exempts	54	186.---	1) exempts	12	940.---	1) exempts
40	360.---	1) exempts	56	210.---	1) exempts	20	156.---	1) exempts
50	198.---	1) exempts	droits des nes			22	180.---	1) exempts
6102.10	1440.---	1) exempts	6105.10/50			42	162.---	1) exempts
20	780.---	1) exempts	66	18.---	1) exempts	50	90.---	1) exempts
21	1620.---	1) exempts				52	120.---	1) exempts
22	780.---	1) exempts						

1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts

19

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'ALE		des CE	de l'ALE		des CE	de l'ALE
	à par 100 kg brut	à par 100 kg brut		à par 100 kg brut	à par 100 kg brut		à par 100 kg brut	à par 100 kg brut
6802.24	3.60	1) exempts	6903.20	4.20	1) exempts	7007.50	54.---	1) exempts
40	3.60	1) exempts	6904.10	4.20	1) exempts	7008.10	12.---	1) exempts
50	12.---	1) exempts	18	6.60	1) exempts	20	12.---	1) exempts
6803.10	3.---	1) exempts	20	3.---	1) exempts	22	18.---	1) exempts
20	2.10	1) exempts	22	1.80	1) exempts	7009.10	18.---	1) exempts
30	4.80	1) exempts	6905.10	6.60	1) exempts	20	36.---	1) exempts
6804.10	4.80	1) exempts	20	2.40	1) exempts	30	24.---	1) exempts
20	2.40	1) exempts	6906.10	6.60	1) exempts	32	42.---	1) exempts
30	4.80	1) exempts	12	3.---	1) exempts	7010.10	6.---	1) exempts
40	4.80	1) exempts	20	4.20	1) exempts	12	18.---	1) exempts
42	3.---	1) exempts	22	4.20	1) exempts	20	4.20	1) exempts
44	12.---	1) exempts	6907.10	2.10	1) exempts	30	3.---	1) exempts
6805.10	9.90	1) exempts	20	1.80	1) exempts	32	3.60	1) exempts
20	7.80	1) exempts	22	4.80	1) exempts	34	4.80	1) exempts
6806.10	18.---	1) exempts	6908.10	4.80	1) exempts	36	4.80	1) exempts
12	21.---	1) exempts	12	8.---	1) exempts	38	9.---	1) exempts
20	12.---	1) exempts	6909.10	3.60	1) exempts	droits des nes		
22	15.---	1) exempts	12	12.---	1) exempts	7010.10/50		
6807.10	6.60	1) exempts	20	1.80	1) exempts	majorés de		
20	3.60	1) exempts	30	18.---	1) exempts	49	1.80	1) exempts
6808.10	6.---	1) exempts	6910.01	21.---	1) exempts	50	18.---	1) exempts
12	3.60	1) exempts	6911.10	27.---	1) exempts	7011.01	3.---	1) exempts
14	4.80	1) exempts	20	36.---	1) exempts	7012.10	1.80	1) exempts
16	9.---	1) exempts	6912.10	6.---	1) exempts	12	18.---	1) exempts
20	3.---	1) exempts	12	24.---	1) exempts	7013.08	4.20	1) exempts
6810.10	3.---	1) exempts	20	24.---	1) exempts	10	10.80	1) exempts
20	7.80	1) exempts	6913.10	4.5.---	1) exempts	12	10.40	1) exempts
6811.10	6.---	1) exempts	22	24.---	1) exempts	7014.10	12.---	1) exempts
20	6.60	1) exempts	6914.10	12.---	1) exempts	12	54.---	1) exempts
22	1.20	1) exempts	20	6.---	1) exempts	50	3.---	1) exempts
24	6.60	1) exempts	22	5.40	1) exempts	7015.10	1.80	1) exempts
6812.10	3.---	1) exempts	24	18.---	1) exempts	12	60.---	1) exempts
20	4.20	1) exempts	30	21.---	1) exempts	7016.01	3.---	1) exempts
6813.10	3.---	1) exempts	7001.01	0.03	1) exempts	7017.10	24.---	1) exempts
20	16.---	1) exempts	7002.01	1.80	1) exempts	50	13.20	1) exempts
22	3.---	1) exempts	7003.01	1.62	1) exempts	30	12.---	1) exempts
40	24.---	1) exempts	7004.01	2.40	1) exempts	7018.01	1.80	1) exempts
6814.01	30.---	1) exempts	12	2.40	1) exempts	7019.06	6.---	1) exempts
6815.10	4.80	1) exempts	7005.01	6.---	1) exempts	08	4.80	1) exempts
20	27.---	1) exempts	7006.10	4.80	1) exempts	10	15.---	1) exempts
6816.10	6.60	1) exempts	30	6.---	1) exempts	12	24.---	1) exempts
12	4.20	1) exempts	7007.10	4.80	1) exempts	30	36.---	1) exempts
6901.01	1.50	1) exempts	20	7.20	1) exempts	7020.10	3.---	1) exempts
6902.10	1.50	1) exempts	30	12.---	1) exempts	12	9.---	1) exempts
20	1.50	1) exempts	22	12.---	1) exempts	20	18.---	1) exempts
6903.10	1.50	1) exempts	40	6.---	1) exempts	30	84.---	1) exempts

1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts

18

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'ALE		des CE	de l'ALE		des CE	de l'ALE
	à par 100 kg brut	à par 100 kg brut		à par 100 kg brut	à par 100 kg brut		à par 100 kg brut	à par 100 kg brut
6202.10	600.---	1) exempts	6205.08	300.---	1) exempts	6505.40	60.---	1) exempts
12	660.---	1) exempts	10	120.---	1) exempts	50	180.---	1) exempts
20	264.---	1) exempts	20	240.---	1) exempts	6506.10	180.---	1) exempts
21	300.---	1) exempts	40	216.---	1) exempts	20	60.---	1) exempts
22	420.---	1) exempts	50	78.---	1) exempts	30	240.---	1) exempts
24	216.---	1) exempts	6301.10	100.---	1) exempts	40	90.---	1) exempts
26	240.---	1) exempts	12	108.---	1) exempts	6507.10	150.---	1) exempts
30	240.---	1) exempts	20	78.---	1) exempts	20	30.---	1) exempts
32	120.---	1) exempts	6302.01	78.---	1) exempts	20	30.---	1) exempts
34	108.---	1) exempts	6401.10	16.---	1) exempts	22	90.---	1) exempts
36	138.---	1) exempts	20	96.---	1) exempts	6601.10	300.---	1) exempts
40	96.---	1) exempts	22	72.---	1) exempts	20	120.---	1) exempts
42	138.---	1) exempts	20	144.---	1) exempts	6602.10	24.---	1) exempts
44	120.---	1) exempts	30	90.---	1) exempts	12	42.---	1) exempts
46	150.---	1) exempts	32	120.---	1) exempts	20	600.---	1) exempts
50	90.---	1) exempts	34	180.---	1) exempts	20	600.---	1) exempts
52	120.---	1) exempts	50	120.---	1) exempts	22	72.---	1) exempts
54	120.---	1) exempts	6403.10	18.---	1) exempts	6603.10	720.---	1) exempts
56	138.---	1) exempts	20	60.---	1) exempts	12	90.---	1) exempts
60	96.---	1) exempts	6404.01	60.---	1) exempts	14	9.---	1) exempts
62	144.---	1) exempts	6405.10	60.---	1) exempts	20	600.---	1) exempts
64	144.---	1) exempts	24	24.---	1) exempts	22	48.---	1) exempts
66	168.---	1) exempts	26	24.---	1) exempts	24	6.---	1) exempts
68	420.---	1) exempts	28	6.---	1) exempts	30	90.---	1) exempts
70	900.---	1) exempts	30	36.---	1) exempts	32	9.60	1) exempts
72	780.---	1) exempts	40	48.---	1) exempts	40	8.40	1) exempts
74	330.---	1) exempts	6406.01	90.---	1) exempts	6701.01	360.---	1) exempts
76	660.---	1) exempts	6501.10	120.---	1) exempts	6702.10	480.---	1) exempts
78	480.---	1) exempts	12	48.---	1) exempts	12	228.---	1) exempts
80	480.---	1) exempts	6502.10	120.---	1) exempts	20	90.---	1) exempts
82	360.---	1) exempts	20	24.---	1) exempts	6703.01	60.---	1) exempts
84	360.---	1) exempts	6503.10	300.---	1) exempts	6704.01	300.---	1) exempts
86	210.---	1) exempts	12	228.---	1) exempts	6705.10	60.---	1) exempts
88	210.---	1) exempts	20	360.---	1) exempts	6801.10	1.80	1) exempts
90	360.---	1) exempts	22	240.---	1) exempts	6802.10	12.42	1) exempts
92	360.---	1) exempts	6504.10	108.---	1) exempts	20	24.---	1) exempts
94	210.---	1) exempts	20	240.---	1) exempts	30	1.80	1) exempts
96	360.---	1) exempts	30	84.---	1) exempts	31	1.50	1) exempts
6203.10	600.---	1) exempts	40	150.---	1) exempts	32	2.40	1) exempts
50	16.80	1) exempts	42	120.---	1) exempts	20	24.---	1) exempts
6204.00	96.---	1) exempts	6505.08	300.---	1) exempts	22	48.---	1) exempts
52	96.---	1) exempts	20	180.---	1) exempts	31	1.80	1) exempts
6205.06	24.---	1) exempts	30	180.---	1) exempts	32	2.40	1) exempts

Appendix

N° de tarif	Taux pour les produits			N° de tarif	Taux pour les produits			N° de tarif	Taux pour les produits		
	de CE	de l'ARLE	par 100 kg brut		de CE	de l'ARLE	par 100 kg brut		de CE	de l'ARLE	par 100 kg brut
7324.35	10.20	1.1	exempts	7322.14	36....	1.1	exempts	7332.46	19.20	1.1	exempts
37	12.00	1.1	exempts	16	54....	1.1	exempts	50	9.60	1.1	exempts
41	12.00	1.1	exempts	20	6....	1.1	exempts	52	16....	1.1	exempts
43	18.00	1.1	exempts	22	7.20	1.3	exempts	54	19.20	1.1	exempts
45	12.00	1.1	exempts	24	8.40	1.3	exempts	56	27....	1.1	exempts
47	13.80	1.1	exempts	26	9....	1.1	exempts	7333.01	66....	1.1	exempts
7335.01	valve n° 11	exempts	28	9.60	1.1	exempts	7335.01	54....	1.1	exempts	
7316.10	3.30	1.1	exempts	30	12....	1.1	exempts	7335.01	2.40	1.1	exempts
12	2.40	1.1	exempts	14	19.20	1.1	exempts	14	4.20	1.1	exempts
14	3....	1.1	exempts	20	19.20	1.1	exempts	20	5.40	1.1	exempts
20	2.40	1.1	exempts	24	27....	1.1	exempts	24	9.60	1.1	exempts
22	2.40	1.1	exempts	7341.10	27....	1.1	exempts	30	4.80	1.1	exempts
24	3....	1.1	exempts	20	9....	1.1	exempts	32	7.80	1.1	exempts
26	12.00	1.1	exempts	7325.15	18....	1.1	exempts	34	15....	1.1	exempts
30	4.20	1.1	exempts	12	18....	1.1	exempts	36	15....	1.1	exempts
40	7.20	1.1	exempts	14	24....	1.1	exempts	41	7.20	1.1	exempts
7317.01	3.60	1.1	exempts	21	12....	1.1	exempts	43	10.50	1.1	exempts
7318.10	3.60	1.1	exempts	23	24....	1.1	exempts	45	15....	1.1	exempts
12	1.80	1.1	exempts	25	30....	1.1	exempts	47	18....	1.1	exempts
16	4.20	1.1	exempts	7326.01	9....	1.1	exempts	7336.10	12....	1.1	exempts
17	5.40	1.1	exempts	7327.10	15....	1.1	exempts	22	24....	1.1	exempts
18	12.00	1.1	exempts	22	24....	1.1	exempts	22	24....	1.1	exempts
25	7.20	1.1	exempts	7328.01	9.60	1.1	exempts	7337.10	4.20	1.1	exempts
30	12....	1.1	exempts	7329.10	18....	1.1	exempts	12	4.50	1.1	exempts
40	2.40	1.1	exempts	24	24....	1.1	exempts	12	4.50	1.1	exempts
43	21....	1.1	exempts	22	27....	1.1	exempts	20	7.20	1.1	exempts
45	18....	1.1	exempts	24	36....	1.1	exempts	22	8.40	1.1	exempts
52	9.90	1.1	exempts	7330.01	10.50	1.1	exempts	24	9.60	1.1	exempts
7319.01	8.40	1.1	exempts	7331.01	18.60	1.1	exempts	26	10.80	1.1	exempts
7320.10	4.80	1.1	exempts	12	30....	1.1	exempts	28	13.80	1.1	exempts
20	2.00	1.1	exempts	20	13.20	1.1	exempts	30	6....	1.1	exempts
22	6.60	1.1	exempts	20	30....	1.1	exempts	7336.06	4.50	1.1	exempts
24	9.60	1.1	exempts	50	10.80	1.1	exempts	08	5.40	1.1	exempts
26	9.60	1.1	exempts	7332.10	15....	1.1	exempts	10	7.80	1.1	exempts
30	13.20	1.1	exempts	12	12....	1.1	exempts	12	10.80	1.1	exempts
33	13.20	1.1	exempts	14	30....	1.1	exempts	15	7.20	1.1	exempts
40	30....	1.1	exempts	20	9.60	1.1	exempts	délits des mers			
43	16....	1.1	exempts	30	18....	1.1	exempts	7338.0/2			
7321.10	12....	1.1	exempts	30	18....	1.1	exempts	12....			
14	6....	1.1	exempts	30	18....	1.1	exempts	19	2.40	1.1	exempts
20	18....	1.1	exempts	40	9.60	1.1	exempts	par 100 kg			
7322.10	9.60	1.1	exempts	42	15....	1.1	exempts	14....			
12	24....	1.1	exempts	44	16....	1.1	exempts	20	54....	1.1	exempts

2) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts

Appendix

Taux pour les produits			Taux pour les produits			Taux pour les produits		
n° de tarif	taux de CE	de l'VAE	n° de tarif	taux de CE	de l'VAE	n° de tarif	taux de CE	de l'VAE
	fr. par 100 kg brut	fr. par 100 kg brut		fr. par 100 kg brut	fr. par 100 kg brut		fr. par 100 kg brut	fr. par 100 kg brut
7415.42	24.-	exempts	7604.09	36.-	exempts	7906.10	12.-	exempts
50	30.-	exempts	7607.01	10	exempts	7907.12	22	12.-
52	33.-	exempts	7607.01	31	36.-	exempts	22	12.-
7416.01	30.-	exempts	7605.01	42.-	exempts	31	48.-	exempts
7417.10	18.-	exempts	7606.01	36.-	exempts	33	30.-	exempts
31	30.-	exempts	7607.01	36.-	exempts	8001.10	18.-	18.-
33	30.-	exempts	7608.01	42.-	exempts	20	18.-	18.-
35	30.-	exempts	7609.10	21.-	exempts	8002.10	6.-	exempts
7418.10	18.-	exempts	7610.01	10.80	10	exempts	22	42.-
12	36.-	exempts	12	36.-	exempts	8003.01	7.80	18.-
31	30.-	exempts	14	78.-	exempts	8004.10	36.-	18.-
33	30.-	exempts	7611.01	42.-	exempts	8005.01	9.-	18.-
35	42.-	exempts	7612.01	42.-	exempts	8006.10	30.-	18.-
40	6.-	18.-	7613.01	42.-	exempts	8007.10	27.-	18.-
7419.10	18.-	exempts	7614.01	30.-	exempts	33	96.-	18.-
31	30.-	exempts	7615.01	60.-	exempts	33	72.-	18.-
33	36.-	exempts	7616.10	14	42.-	exempts	8103.10	36.-
35	42.-	exempts	30	78.-	exempts	20	36.-	18.-
7501.10	-15	18.-	7701.01	30.-	exempts	22	72.-	18.-
20	-15	18.-	7702.10	60.-	exempts	40	120.-	18.-
7502.10	18.-	exempts	7703.01	60.-	exempts	8102.10	36.-	18.-
20	18.-	18.-	7704.01	18.-	exempts	22	72.-	18.-
22	33.-	exempts	7801.10	-12	18.-	8103.10	3.-	18.-
7503.10	16.20	18.-	7802.01	3.60	exempts	20	36.-	18.-
14	27.-	exempts	7803.01	5.40	exempts	22	72.-	18.-
20	60.-	exempts	7804.01	3.60	exempts	40	120.-	18.-
31	72.-	exempts	20	1.20	18.-	8104.10	-30	18.-
40	-24	18.-	7805.10	4.80	exempts	12	3.-	18.-
7504.01	16.80	18.-	20	8.40	exempts	20	36.-	18.-
7505.01	60.-	18.-	7806.10	12	14.40	exempts	30	60.-
7506.10	60.-	18.-	12	14.40	exempts	40	120.-	18.-
12	36.-	18.-	20	6.60	exempts	8201.10	6.60	18.-
20	33.-	18.-	22	7.20	exempts	10	12.-	18.-
31	72.-	18.-	7901.10	-06	18.-	30	6.60	18.-
33	72.-	18.-	20	-12	18.-	40	15.-	18.-
7601.01	30.-	18.-	7902.01	2.40	exempts	42	15.-	18.-
7602.01	30.-	18.-	7903.10	2.40	18.-	8202.10	30.-	18.-
7603.10	33.60	18.-	20	-15	18.-	12	51.-	18.-
20	39.-	18.-	7904.01	2.40	18.-	14	72.-	18.-
7604.06	30.-	18.-	7905.10	10.80	18.-	16	108.-	18.-
			31	21.-	18.-			

2) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempt.

Annex

N° de tarif	taux pour les produits		N° de tarif	taux pour les produits		N° de tarif	taux pour les produits			
	des CE	du 1/2% par 100 kg brut		des CE	du 1/2% par 100 kg brut		des CE	du 1/2% par 100 kg brut		
7338.31	80... 11)	exempts	7340.64	18... 11)	exempts					
33	69... 11)	exempts	66	24... 11)	exempts					
40	16... 11)	exempts		droits des res						
42	6... 60)	exempts		7340.5/96						
44	22 80 11)	exempts		majoris de		49	2... 13)	exempts		
46	16... 11)	exempts	69	1... 80)	exempts		par 100 kg			
48	80... 11)	exempts		par 100 kg			brut			
65	30... 11)	exempts				7404.10	9... 11)	exempts		
7339.13	9... 11)	exempts		70... 90 11)	exempts		12	9... 11)	exempts	
20	15... 13)	exempts	72	1... 50)	exempts		20	9... 11)	exempts	
7340.04	9... 11)	exempts	74	3... 11)	exempts		22	12... 11)	exempts	
43	16... 11)	exempts		75 15 10)	exempts			droits des res		
08	13 80 11)	exempts	75	3... 60)	exempts			7404.10/22		
10	1... 20)	exempts		4... 10)	exempts			majoris de		
12	1... 50)	exempts	82	5... 40)	exempts	39		par 100 kg	exempts	
14	1... 80 11)	exempts	84	10... 10)	exempts			brut		
16	2... 40)	exempts	86	12... 11)	exempts		40	45... 11)	exempts	
18	2... 40)	exempts	88	15... 10)	exempts		42	39... 11)	exempts	
20	3... 11)	exempts	90	18... 11)	exempts		63	72... 11)	exempts	
24	1... 80)	exempts	92	24... 11)	exempts		7405.10	15... 11)	exempts	
26	3... 60)	exempts		droits des res			12	39... 11)	exempts	
28	2... 10)	exempts		7405.0/7			7406.10	66... 11)	exempts	
30	5... 40)	exempts		majoris de				12	9... 11)	exempts
32	7... 80)	exempts	97	60... 11)	exempts		7407.10	10... 80)	exempts	
34	7... 80)	exempts	99	1... 80)	exempts		7412.01	10... 11)	exempts	
36	10... 20 11)	exempts		par 100 kg			31	13... 80)	exempts	
	droits des res			brut			7408.10	24... 11)	exempts	
	7340.7/4		7403.10	- 12... 11)	exempts			31	36... 11)	exempts
	majoris de			- 12... 11)	exempts		7409.10	12... 11)	exempts	
39	1... 80 11)	exempts	20	- 0... 13)	exempts			12	15... 11)	exempts
	par 100 kg		30	- 12... 13)	exempts			16	24... 11)	exempts
40	- 90... 13)	exempts	7402.01	- 30... 13)	exempts			14	36... 11)	exempts
42	1... 50)	exempts	7403.10	- 20... 13)	exempts		7410.01	23... 60)	exempts	
44	1... 50)	exempts	12	7... 20)	exempts		7411.10	18... 11)	exempts	
46	3... 11)	exempts	15	9... 60)	exempts			20	24... 11)	exempts
48	4... 80 11)	exempts	17	9... 60)	exempts		7412.01	18... 11)	exempts	
50	4... 80 11)	exempts	22	4... 20)	exempts		7413.01	45... 11)	exempts	
52	6... 60 11)	exempts	26	6... 11)	exempts		7414.10	18... 11)	exempts	
54	6... 60 11)	exempts	28	6... 11)	exempts		7415.10	18... 11)	exempts	
56	3... 60 11)	exempts	30	12... 11)	exempts			12	27... 11)	exempts
58	4... 80 11)	exempts	32	12... 11)	exempts			34	36... 11)	exempts
60	8... 40 11)	exempts	34	15... 11)	exempts			30	18... 11)	exempts
62	13... 80 11)	exempts	36	15... 11)	exempts			40	18... 11)	exempts

2) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempt.

Taux pour les produits		Taux pour les produits		Taux pour les produits	
N° de tarif	du CE à l'HELE	N° de tarif	du CE à l'HELE	N° de tarif	du CE à l'HELE
t. par 100 kg brut		t. par 100 kg brut		t. par 100 kg brut	
3202.20	36... 11	exempt	8211.34	90... 11	exempt
26	24... 11	exempt	8212.01	10... 11	exempt
30	15... 11	exempt	8213.10	12... 11	exempt
32	15... 11	exempt	8213.15	15... 11	exempt
34	30... 11	exempt	8214.10	36... 11	exempt
3203.10	13... 10	exempt	20	12... 10	exempt
12	18... 11	exempt	30	16... 11	exempt
18	18... 11	exempt	35	75... 11	exempt
20	18... 11	exempt	40	100... 11	exempt
22	18... 11	exempt	8215.10	24... 11	exempt
24	18... 11	exempt	30	16... 11	exempt
26	18... 11	exempt	30	16... 11	exempt
28	18... 11	exempt	30	16... 11	exempt
30	18... 11	exempt	30	16... 11	exempt
3204.10	8... 40	exempt	38	66... 11	exempt
12	9... 60	exempt	90	90... 11	exempt
14	10... 10	exempt	90	90... 11	exempt
16	10... 10	exempt	8301.40	24... 10	exempt
18	15... 11	exempt	10	10... 10	exempt
20	7... 80	exempt	20	42... 11	exempt
22	10... 10	exempt	8302.10	20... 11	exempt
24	15... 11	exempt	20	42... 11	exempt
26	45... 11	exempt	50	54... 11	exempt
36	15... 11	exempt	8303.01	36... 11	exempt
38	15... 11	exempt	8304.10	24... 10	exempt
40	15... 11	exempt	20	45... 11	exempt
42	15... 11	exempt	8305.01	21... 11	exempt
44	18... 11	exempt	8306.10	18... 11	exempt
8205.10	33... 11	exempt	8307.10	30... 11	exempt
12	66... 11	exempt	30	40... 11	exempt
14	66... 11	exempt	30	48... 11	exempt
16	96... 11	exempt	8307.10	30... 11	exempt
20	12... 11	exempt	60	10... 11	exempt
22	12... 11	exempt	60	10... 11	exempt
24	30... 11	exempt	22	90... 11	exempt
26	24... 11	exempt	30	30... 11	exempt
28	24... 11	exempt	8308.10	30... 11	exempt
8206.10	20... 10	exempt	20	30... 11	exempt
22	30... 11	exempt	8309.10	60... 11	exempt
8207.01	180... 11	exempt	20	27... 11	exempt
8208.01	30... 11	exempt	8310.10	30... 11	exempt
8209.10	20... 11	exempt	8311.10	18... 11	exempt
20	180... 11	exempt	20	18... 11	exempt
8210.10	18... 11	exempt	30	36... 11	exempt
20	180... 11	exempt	8312.10	30... 11	exempt
8211.10	120... 11	exempt	8313.10	30... 11	exempt
20	54... 11	exempt	20	90... 11	exempt
22	54... 11	exempt	30	60... 11	exempt
24	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
26	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
28	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
30	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
32	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
34	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
36	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
38	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
40	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
42	105... 11	exempt	40	36... 11	exempt
44	105... 11	exempt	40	36... 11	

2) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempt

2) ex 8406.20/22: Pour véhicules automobiles à l'exclusion de ceux repris aux nos 8702.10/22; pistons et segments de pistons pour véhicules automobiles de tout genre:

- du Danemark, du Royaume-Uni et de l'AELE exemptes

25

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE		des CE	de l'AELE
	£, par 100 kg brut	£, par 100 kg brut		£, par 100 kg brut	£, par 100 kg brut		£, par 100 kg brut	£, par 100 kg brut
8407.68	7.80 1)	exempt	8413.10	9.00 1)	exempt	8418.62	4.80 1)	exempt
70	9.00 1)	exempt	12	24.00 1)	exempt	64	6.00 1)	exempt
72	9.60 1)	exempt	14	36.00 1)	exempt	68	7.80 1)	exempt
74	10.20 1)	exempt	16	54.00 1)	exempt	70	9.00 1)	exempt
76	12.00 1)	exempt	20	selon 8459.1)	exempt	72	9.60 1)	exempt
80	15.00 1)	exempt	24	4.80 1)	exempt	74	10.20 1)	exempt
82	16.20 1)	exempt	62	4.80 1)	exempt	76	12.00 1)	exempt
84	18.00 1)	exempt	64	6.00 1)	exempt	80	15.00 1)	exempt
8408.01	selon 8406	selon 8406	68	7.80 1)	exempt	82	16.20 1)	exempt
8409.01	selon 8459.1)	exempt	70	9.00 1)	exempt	84	18.00 1)	exempt
8410.10	9.00 1)	exempt	72	9.60 1)	exempt	8419.62	4.80 1)	exempt
20	9.00 1)	exempt	74	10.20 1)	exempt	64	6.00 1)	exempt
22	12.00 1)	exempt	76	12.00 1)	exempt	68	7.80 1)	exempt
24	15.00 1)	exempt	80	15.00 1)	exempt	70	9.00 1)	exempt
60	6.00 1)	exempt	82	16.20 1)	exempt	72	9.60 1)	exempt
62	6.00 1)	exempt	84	18.00 1)	exempt	74	10.20 1)	exempt
64	7.20 1)	exempt	8415.10	30.00 1)	exempt	76	12.00 1)	exempt
66	9.00 1)	exempt	20	27.00 1)	exempt	78	12.00 1)	exempt
70	10.80 1)	exempt	30	9.00 1)	exempt	80	15.00 1)	exempt
72	12.00 1)	exempt	32	24.00 1)	exempt	82	16.20 1)	exempt
74	13.20 1)	exempt	34	48.00 1)	exempt	84	18.00 1)	exempt
76	15.00 1)	exempt	36	48.00 1)	exempt	8416.10	selon 8445.1)	exempt
80	18.00 1)	exempt	38	48.00 1)	exempt	20	selon 8459.1)	exempt
82	18.00 1)	exempt	40	15.00 1)	exempt	24	selon 8459.1)	exempt
84	21.00 1)	exempt	42	6.00 1)	exempt	28	selon 8459.1)	exempt
8411.10	9.00 1)	exempt	44	6.00 1)	exempt	32	selon 8459.1)	exempt
12	12.00 1)	exempt	46	7.20 1)	exempt	34	7.20 1)	exempt
14	14.00 1)	exempt	48	14.00 1)	exempt	36	7.20 1)	exempt
60	6.00 1)	exempt	50	16.00 1)	exempt	38	7.20 1)	exempt
62	6.00 1)	exempt	52	18.00 1)	exempt	40	7.20 1)	exempt
64	7.20 1)	exempt	54	21.00 1)	exempt	42	7.20 1)	exempt
66	9.00 1)	exempt	56	21.00 1)	exempt	44	7.20 1)	exempt
70	10.80 1)	exempt	58	24.00 1)	exempt	46	7.20 1)	exempt
72	12.00 1)	exempt	60	24.00 1)	exempt	48	7.20 1)	exempt
74	13.20 1)	exempt	62	24.00 1)	exempt	50	7.20 1)	exempt
76	15.00 1)	exempt	64	24.00 1)	exempt	52	7.20 1)	exempt
80	18.00 1)	exempt	66	24.00 1)	exempt	54	7.20 1)	exempt
82	18.00 1)	exempt	68	24.00 1)	exempt	56	7.20 1)	exempt
84	21.00 1)	exempt	70	24.00 1)	exempt	58	7.20 1)	exempt
8412.10	7.20 1)	exempt	72	24.00 1)	exempt	60	7.20 1)	exempt
12	9.00 1)	exempt	74	24.00 1)	exempt	62	7.20 1)	exempt
14	9.00 1)	exempt	76	24.00 1)	exempt	64	7.20 1)	exempt
16	10.20 1)	exempt	78	24.00 1)	exempt	66	7.20 1)	exempt
18	21.00 1)	exempt	80	24.00 1)	exempt	68	7.20 1)	exempt

1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempt

27

Annexe

Taux pour les produits			Taux pour les produits			Taux pour les produits		
N° de tarif	des CE	de l'ALE	N° de tarif	des CE	de l'ALE	N° de tarif	des CE	de l'ALE
	£, par 100 kg brut	£, par 100 kg brut		£, par 100 kg brut	£, par 100 kg brut		£, par 100 kg brut	£, par 100 kg brut
8446.30	15.00 1)	exempt	8456.70	9.00 1)	exempt	8463.84	18.00 1)	exempt
8447.10	15.00 1)	exempt	72	9.60 1)	exempt	8464.01	24.00 1)	exempt
12	1.20 1)	exempt	74	10.20 1)	exempt	8465.02	1.20 1)	exempt
14	1.80 1)	exempt	76	12.00 1)	exempt	04	1.80 1)	exempt
16	4.80 1)	exempt	80	15.00 1)	exempt	06	1.80 1)	exempt
18	6.00 1)	exempt	82	16.20 1)	exempt	08	1.80 1)	exempt
20	7.80 1)	exempt	84	18.00 1)	exempt	10	2.40 1)	exempt
22	9.00 1)	exempt	8457.01	selon 8459.1)	exempt	12	2.40 1)	exempt
24	10.20 1)	exempt	8458.01	30.00 1)	exempt	14	3.00 1)	exempt
26	12.00 1)	exempt	8459.60	4.80 1)	exempt	20	9.00 1)	exempt
28	15.00 1)	exempt	62	4.80 1)	exempt	22	1.80 1)	exempt
30	15.00 1)	exempt	64	6.00 1)	exempt	24	2.40 1)	exempt
32	15.00 1)	exempt	66	7.80 1)	exempt	26	3.00 1)	exempt
34	1.80 1)	exempt	70	9.00 1)	exempt	28	4.20 1)	exempt
36	4.80 1)	exempt	72	9.60 1)	exempt	30	4.80 1)	exempt
38	6.00 1)	exempt	74	10.20 1)	exempt	32	6.60 1)	exempt
40	7.80 1)	exempt	76	12.00 1)	exempt	40	2.40 1)	exempt
42	9.00 1)	exempt	80	15.00 1)	exempt	42	4.20 1)	exempt
44	10.20 1)	exempt	82	16.20 1)	exempt	44	5.40 1)	exempt
46	12.00 1)	exempt	84	18.00 1)	exempt	46	5.40 1)	exempt
48	12.00 1)	exempt	8460.10	4.80 1)	exempt	48	9.00 1)	exempt
50	15.00 1)	exempt	12	6.00 1)	exempt	50	12.00 1)	exempt
52	15.00 1)	exempt	14	9.00 1)	exempt	52	15.00 1)	exempt
54	21.00 1)	exempt	16	9.00 1)	exempt	54	15.00 1)	exempt
56	21.00 1)	exempt	18	9.00 1)	exempt	56	15.00 1)	exempt
58	24.00 1)	exempt	20	9.00 1)	exempt	58	15.00 1)	exempt
60	24.00 1)	exempt	22	9.00 1)	exempt	60	15.00 1)	exempt
62	24.00 1)	exempt	24	9.00 1)	exempt	62	15.00 1)	exempt
64	24.00 1)	exempt	26	9.00 1)	exempt	64	15.00 1)	exempt
66	24.00 1)	exempt	28	9.00 1)	exempt	66	15.00 1)	exempt
68	24.00 1)	exempt	30	9.00 1)	exempt	68	15.00 1)	exempt
70	24.00 1)	exempt	32	9.00 1)	exempt	70	15.00 1)	exempt
72	24.00 1)	exempt	34	9.00 1)	exempt	72	15.00 1)	exempt
74	24.00 1)	exempt	36	9.00 1)	exempt	74	15.00 1)	exempt
76	24.00 1)	exempt	38	9.00 1)	exempt	76	15.00 1)	exempt
78	24.00 1)	exempt	40	9.00 1)	exempt	78	15.00 1)	exempt
80	24.00 1)	exempt	42	9.00 1)	exempt	80	15.00 1)	exempt
82	24.00 1)	exempt	44	9.00 1)	exempt	82	15.00 1)	exempt
84	24.00 1)	exempt	46	9.00 1)	exempt	84	15.00 1)	exempt
8451.01	60.00 1)	exempt	48	9.00 1)	exempt	86	15.00 1)	exempt
8452.10	24.00 1)	exempt	50	9.00 1)	exempt	88	15.00 1)	exempt
8453.10	24.00 1)	exempt	52	9.00 1)	exempt	90	15.00 1)	exempt
8454.10	24.00 1)	exempt	54	9.00 1)	exempt	92	15.00 1)	exempt
8455.10	15.60 1)	exempt	56	9.00 1)	exempt	94	15.00 1)	exempt
20	24.00 1)	exempt	58	9.00 1)	exempt	96	15.00 1)	exempt
22	24.00 1)	exempt	60	9.00 1)	exempt	98	15.00 1)	exempt
24	24.00 1)	exempt	62	9.00 1)	exempt	100	15.00 1)	exempt
26	24.00 1)	exempt	64	9.00 1)	exempt	8501.10	6.00 1)	exempt
28	24.00 1)	exempt	66	9.00 1)	exempt	12	9.00 1)	exempt
30	24.00 1)	exempt	68	9.00 1)	exempt	14	10.20 1)	exempt
32	24.00 1)	exempt	70	9.00 1)	exempt	16	12.00 1)	exempt
34	24.00 1)	exempt	72	9.00 1)	exempt	18	12.00 1)	exempt
36	24.00 1)	exempt	74	9.00 1)	exempt	20	12.00 1)	exempt
38	24.00 1)	exempt	76	9.00 1)	exempt	22	12.00 1)	exempt
40	24.00 1)	exempt	78	9.00 1)	exempt	24	12.00 1)	exempt
42	24.00 1)	exempt	80	9.00 1)	exempt	26	12.00 1)	exempt
44	24.00 1)	exempt	82	9.00 1)	exempt	28	12.00 1)	exempt
46	24.00 1)	exempt	84	9.00 1)	exempt	30	12.00 1)	exempt
48	24.00 1)	exempt	86	9.00 1)	exempt	32	12.00 1)	exempt
50	24.00 1)	exempt	88	9.00 1)	exempt	34	12.00 1)	exempt
52	24.00 1)	exempt	90	9.00 1)	exempt	36	12.00 1)	exempt
54	24.00 1)	exempt	92	9.00 1)	exempt	38	12.00 1)	exempt
56	24.00 1)	exempt	94	9.00 1)	exempt	40	12.00 1)	exempt
58	24.00 1)	exempt	96	9.00 1)	exempt	42	12.00 1)	exempt
60	24.00 1)	exempt	98	9.00 1)	exempt	44	12.00 1)	exempt
62	24.00 1)	exempt	100	9.00 1)	exempt	46	12.00 1)	exempt
64	24.00 1)	exempt				48	12.00 1)	exempt
66	24.00 1)	exempt				50	12.00 1)	exempt
68	24.00 1)	exempt				52	12.00 1)	exempt
70	24.00 1)	exempt				54	12.00 1)	exempt
72	24.00 1)	exempt				56	12.00 1)	exempt
74	24.00 1)	exempt				58	12.00 1)	exempt
76	24.00 1)	exempt				60	12.00 1)	exempt
78	24.00 1)	exempt				62	12.00 1)	exempt
80	24.00 1)	exempt				64	12.00 1)	exempt
82	24.00 1)	exempt				66	12.00 1)	exempt
84	24.00 1)	exempt				68	12.00 1)	exempt
86	24.00 1)	exempt				70	12.00 1)	exempt
88	24.00 1)	exempt				72	12.00 1)	exempt
90	24.00 1)	exempt				74	12.00 1)	exempt
92	24.00 1)	exempt				76	12.00 1)	exempt
94	24.00 1)	exempt				78	12.00 1)	exempt
96	24.00 1)	exempt				80	12.00 1)	exempt
98	24.00 1)	exempt				82	12.00 1)	exempt
100	24.00 1)	exempt				84	12.00 1)	exempt
8501.18	54.00 1)	exempt	8512.60	120.00 1)	exempt	8525.10	9.00 1)	exempt
20	6.00 1)	exempt	70	21.00 1)	exempt	20	4.80 1)	exempt
22	7.80 1)	exempt	72	30.00 1)	exempt	40	27.00 1)	exempt
24	10.20 1)	exempt	74	33.00 1)	exempt	8526.10	1.80 1)	exempt
26	12.00 1)	exempt	76	48.00 1)	exempt	12	6.00 1)	exempt
28	15.00 1)	exempt	78	48.00 1)	exempt	20	4.80 1)	exempt
30	15.00 1)	exempt	80	48.00 1)	exempt	40	27.00 1)	exempt
32	15.00 1)	exempt	82	48.00 1)	exempt	40	27.00 1)	exempt
34	15.00 1)	exempt	84	48.00 1)	exempt			

29

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'ALEE		des CE	de l'ALEE		des CE	de l'ALEE
8705.10	18.-- 1)	2)	8712.10	selon nos	exempts	8802.10	45.-- 1)	exempts
12	2)	2)	12	1.80 1)	exempts	20	3.-- 1)	exempts
8706.08	selon nos	exempts	22	1.80 1)	exempts	30	54.-- 1)	exempts
10	13.60 1)	exempts	20	18.-- 1)	exempts	8803.01	selon nos	exempts
12	24.-- 1)	exempts	30	22.20 1)	exempts	8803.01	8803/8802	exempts
20	3)	3)	40	48.-- 1)	exempts	8804.01	114.-- 1)	exempts
24	16.20 1)	exempts	8713.10	18.-- 1)	exempts	8805.01	12.-- 1)	exempts
26	4)	4)	20	12.-- 1)	exempts	8901.10	9.-- 1)	exempts
30	18.-- 1)	exempts	8714.10	21.-- 1)	exempts	20	48.-- 1)	exempts
32	21.-- 1)	exempts	20	12.-- 1)	exempts	30	48.-- 1)	exempts
34	5)	5)	30	6.-- 1)	exempts	40	48.-- 1)	exempts
8707.10	39.-- 1)	exempts	40	13.20 1)	exempts	50	6.60 1)	exempts
20	27.-- 1)	exempts	50	selon nos	exempts	8902.01	15.-- 1)	exempts
8708.01	66.-- 1)	exempts	8705.12	60.-- 1)	exempts	8903.01	6.60 1)	exempts
8709.01	40.80 1)	exempts	62	15.-- 1)	exempts	8904.01	0.06 1)	exempts
8710.01	21.-- 1)	exempts	70	12.-- 1)	exempts	8905.01	12.-- 1)	exempts
8711.01	12.-- 1)	exempts	80	15.-- 1)	exempts	9001.10	36.-- 1)	exempts
			8801.10	30.-- 1)	exempts	20	240.-- 1)	exempts
				selon nos	exempts	30	54.-- 1)	exempts
				8802.20/30 1)	exempts	9002.01	210.-- 1)	exempts

- 1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts
- 2) ex 8705.12: Pour véhicules automobiles des nos 8704.10/12, 8702.24/28 et 8703.10/20:
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 60.--
- du Danemark, du Royaume-Uni et de l'ALEE exempts
- 3) ex 8706.20: Pour véhicules automobiles des nos 8702.24/28 et 8703.10/20 y compris les porte-bagages, les porte-plaques d'immatriculation et les porte-skis pour véhicules automobiles de tout genre:
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 60.--
- du Danemark, du Royaume-Uni et de l'ALEE exempts
- 4) ex 8706.26: Pour véhicules automobiles des nos 8702.24/28 et 8703.10/20:
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 18.--
- du Danemark, du Royaume-Uni et de l'ALEE exempts
- 5) ex 8706.34: Pour véhicules automobiles des nos 8702.24/28 et 8703.10/20 y compris les ceintures de sécurité, les roues finies avec ou sans pneumatiques, les radiateurs à eau pour moteurs, les tapis en caoutchouc vulcanisé non durci et les couvre-volants pour véhicules automobiles de tout genre:
- des CE (sans Danemark et Royaume-Uni) Fr. 60.--
- du Danemark, du Royaume-Uni et de l'ALEE exempts

31

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'ALEE		des CE	de l'ALEE		des CE	de l'ALEE
9207.01	72.-- 1)	exempts	9401.50	27.-- 1)	exempts	9507.01	180.-- 1)	exempts
9208.10	27.-- 1)	exempts	52	63.-- 1)	exempts	9508.10	54.-- 1)	exempts
20	27.-- 1)	exempts	60	36.-- 1)	exempts	20	45.-- 1)	exempts
9209.01	30.-- 1)	exempts	62	60.-- 1)	exempts	9601.10	3.-- 1)	exempts
9210.10	54.-- 1)	exempts	70	18.-- 1)	exempts	20	3.-- 1)	exempts
20	9.-- 1)	exempts	72	19.80 1)	exempts	22	5.40 1)	exempts
30	9.-- 1)	exempts	86	45.-- 1)	exempts	9602.10	24.-- 1)	exempts
40	54.-- 1)	exempts		déclis des nos		12	60.-- 1)	exempts
50	10.80 1)	exempts		9401.70/80		20	120.-- 1)	exempts
9211.01	96.-- 1)	exempts		ajustés de:		30	348.-- 1)	exempts
9212.01	66.-- 1)	exempts	90	50 \$ 1)	exempts	40	110.-- 1)	exempts
9213.01	105.-- 1)	exempts	92	60 \$ 1)	exempts	50	180.-- 1)	exempts
9301.10	30.-- 1)	exempts		sur 100 kg		52	54.-- 1)	exempts
20	9.-- 1)	exempts				60	274.-- 1)	exempts
30	18.-- 1)	exempts	9402.10	21.-- 1)	exempts	62	66.-- 1)	exempts
9302.01	90.-- 1)	exempts	20	42.-- 1)	exempts	64	66.-- 1)	exempts
9303.01	30.-- 1)	exempts	9403.10	9.-- 1)	exempts	70	18.-- 1)	exempts
9304.10	90.-- 1)	exempts	20	18.-- 1)	exempts	80	18.-- 1)	exempts
20	48.-- 1)	exempts	22	19.20 1)	exempts	90	108.-- 1)	exempts
9305.01	54.-- 1)	exempts	24	30.40 1)	exempts	9603.01	selon nos	exempts
9306.10	9.-- 1)	exempts	26	42.-- 1)	exempts	8401.50/84 1)		
20	30.-- 1)	exempts	28	42.-- 1)	exempts	9604.01	60.-- 1)	exempts
9307.10	69.-- 1)	exempts	30	21.-- 1)	exempts	9605.01	150.-- 1)	exempts
20	48.-- 1)	exempts	32	36.-- 1)	exempts	9606.10	11.80 1)	exempts
30	54.-- 1)	exempts	34	45.-- 1)	exempts	20	27.-- 1)	exempts
40	6.-- 1)	exempts	36	45.-- 1)	exempts	9701.01	27.-- 1)	exempts
50	48.-- 1)	exempts	50	27.-- 1)	exempts	9702.01	42.-- 1)	exempts
9401.10	15.-- 1)	exempts	60	36.-- 1)	exempts	9703.10	54.-- 1)	exempts
12	18.-- 1)	exempts	70	15.-- 1)	exempts	20	42.-- 1)	exempts
20	9.-- 1)	exempts	72	19.80 1)	exempts	9704.10	60.-- 1)	exempts
22	19.20 1)	exempts	80	45.-- 1)	exempts	20	24.-- 1)	exempts
24	32.40 1)	exempts	9404.10	12.-- 1)	exempts	30	75.-- 1)	exempts
26	42.-- 1)	exempts	20	36.-- 1)	exempts	40	24.-- 1)	exempts
28	42.-- 1)	exempts	30	48.-- 1)	exempts	9705.10	24.-- 1)	exempts
30	27.60 1)	exempts	40	180.-- 1)	exempts	12	24.-- 1)	exempts
32	36.-- 1)	exempts	50	90.-- 1)	exempts	20	36.-- 1)	exempts
34	45.-- 1)	exempts	9501.01	180.-- 1)	exempts	9706.10	15.-- 1)	exempts
36	45.-- 1)	exempts	9502.01	240.-- 1)	exempts	20	45.-- 1)	exempts
			9503.01	240.-- 1)	exempts	30	120.-- 1)	exempts
			9504.01	54.-- 1)	exempts	40	12.-- 1)	exempts
			9505.10	4.80 1)	exempts	48	90.-- 1)	exempts
			20	54.-- 1)	exempts	49	24.-- 1)	exempts
			30	240.-- 1)	exempts	50	48.-- 1)	exempts
				ajustés de:		9707.01	84.-- 1)	exempts
				50 \$ 1)				
				exempts				

1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts

30

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'ALEE		des CE	de l'ALEE		des CE	de l'ALEE
9003.10	720.-- 1)	exempts	9023.01	60.-- 1)	exempts	9104.10	63.-- 1)	exempts
20	300.-- 1)	exempts	9024.10	96.-- 1)	exempts	12	63.-- 1)	exempts
9004.10	540.-- 1)	exempts	20	48.-- 1)	exempts	20	42.-- 1)	exempts
20	96.-- 1)	exempts	9025.01	54.-- 1)	exempts	22	42.-- 1)	exempts
9005.01	180.-- 1)	exempts	9026.10	36.-- 1)	exempts	30	42.-- 1)	exempts
9006.01	108.-- 1)	exempts	12	48.-- 1)	exempts	40	42.-- 1)	exempts
9007.10	60.-- 1)	exempts	20	30.-- 1)	exempts	9105.01	42.-- 1)	exempts
12	48.-- 1)	exempts	22	42.-- 1)	exempts	9106.01	42.-- 1)	exempts
14	180.-- 1)	exempts	30	48.-- 1)	exempts			
9008.10	114.-- 1)	exempts	9027.10	325.-- 1)	exempts	9107.01	42.-- 1)	exempts
12	150.-- 1)	exempts	20	42.-- 1)	exempts			
9009.01	84.-- 1)	exempts	9028.10	84.-- 1)	exempts	9108.10	63.-- 1)	exempts
9010.10	36.-- 1)	exempts	20	92.-- 1)	exempts	20	42.-- 1)	exempts
20	48.-- 1)	exempts	24	18.-- 1)	exempts			
9011.01	156.-- 1)	exempts	20	24.-- 1)	exempts	9109.10	42.-- 1)	exempts
9012.01	96.-- 1)	exempts	32	27.-- 1)	exempts	10	31.1)	exempts
9013.01	160.-- 1)	exempts	34	45.-- 1)	exempts	12	10.1)	exempts
9014.01	54.-- 1)	exempts	36	54.-- 1)	exempts	14	10.1)	exempts
9015.01	45.-- 1)	exempts	40	72.-- 1)	exempts	16	10.1)	exempts
9016.10	42.-- 1)	exempts	9029.01	selon nos	exempts	18	10.1)	exempts
12	57.-- 1)	exempts	9030/9024 1)			30	42.1)	exempts
14	90.-- 1)	exempts	9036/9028 1)			32	16.1)	exempts
16	150.-- 1)	exempts		par pièce	par pièce	34	106.1)	exempts
20	132.-- 1)	exempts	9101.10	42.1)	exempts			
24	18.-- 1)	exempts	12	31.1)	exempts			
26	12.-- 1)	exempts	14	42.1)	exempts			
28	36.-- 1)	exempts	16	21.1)	exempts			
30	54.-- 1)	exempts	18	21.1)	exempts			
9017.10	144.-- 1)	exempts	20	84.1)	exempts			
20	180.-- 1)	exempts	22	31.1)	exempts			
30	72.-- 1)	exempts	24	42.1)	exempts			
9018.01	45.-- 1)	exempts	26	21.1)	exempts			
9019.10	94.-- 1)	exempts	28	21.1)	exempts			
20	36.-- 1)	exempts	30	34.1)	exempts			
9020.10	12.-- 1)	exempts	32	31.1)	exempts			
20	840.-- 1)	exempts	34	42.1)	exempts			
20	135.-- 1)	exempts	36	21.1)	exempts			
40	45.-- 1)	exempts	38	21.1)	exempts			
50	selon nos	exempts	9102.10	48.1)	exempts			
60	selon nos	exempts	12	31.1)	exempts			
40	selon nos	exempts	14	42.1)	exempts			
50	selon nos	exempts	16	21.1)	exempts			
60	selon nos	exempts	18	21.1)	exempts			
9021.01	27.-- 1)	exempts	9103.01	21.1)	exempts			
9022.01	27.-- 1)	exempts						

1) Produits du Danemark et du Royaume-Uni: exempts

32

Annexe

N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits		N° de tarif	Taux pour les produits	
	des CE	de l'ALEE		des CE	de l'ALEE		des CE	de l'ALEE
	£.	£. par 100 kg		£.	£. par 100 kg livet		£.	£. par 100 kg livet
9708.10	par pièce 6.-- 1)	exempts	9904.01 9905.01 9906.01	1.80 1) exempts exempts	exempts exempts exempts			
12	1.80 1)	exempts						
20	selon l'espèce	exempts						
9801.10	48.-- 1)	exempts						
20	60.-- 1)	exempts						
9802.01	150.-- 1)	exempts						
9803.10	240.-- 1)	exempts						
20	75.-- 1)	exempts						
30	39.-- 1)	exempts						
9804.10	300.-- 1)	exempts						
20	120.-- 1)	exempts						
9805.10	36.-- 1)	exempts						
20	7.20 1)	exempts						
30	22.80 1)	exempts						
9806.01	13.80 1)	exempts						
9807.01	24.-- 1)	exempts						
9808.01	90.-- 1)	exempts						
9809.10	18.-- 1)	exempts						
20	6.-- 1)	exempts						
9810.10	300.-- 1)	exempts						
20	90.-- 1)	exempts						
9811.10	270.-- 1)	exempts						
20	1.20 1)	exempts						
22	84.-- 1)	exempts						
6312.01	78.-- 1)	exempts						
9813.01	30.-- 1)	exempts						
9814.10	300.-- 1)	exempts						
20	60.-- 1)	exempts						
9815.01	36.-- 1)	exempts						
9816.10	36.-- 1)	exempts						
20	150.-- 1)	exempts						
30	36.-- 1)	exempts						
9901.10	exempts	exempts						
20	exempts	exempts						
30	exempts	exempts						
9902.10	exempts	exempts						
20	exempts	exempts						
9903.10	9.-- 1)	exempts						
20	30.-- 1)	exempts						
30	45.-- 1)	exempts						
40	45.-- 1)	exempts						

Verordnung über die Preisausgleichskasse für Eier

Aenderung vom 21. Dezember 1973

Der Schweizerische Bundesrat verordnet:

Einzigster Artikel

Ziffer III Absatz 1 der Aenderung vom 5. März 1973 wird wie folgt geändert:

Dieser Beschluss gilt bis zum 31. Dezember 1974.

Bern, den 21. Dezember 1973

Im Namen des
Schweizerischen Bundesrates
Der Bundespräsident:
Bonvin
Der Bundeskanzler:
Huber

Ordonnance sur la Caisse de compensation des prix des œufs

Modification du 21 décembre 1973

Le Conseil fédéral suisse arrête:

Article unique

Le chiffre III, 1^{er} alinéa, de l'ordonnance modificatrice du 5 mars 1973 est modifié comme il suit:

La présente modification a effet jusqu'au 31 décembre 1974.

Bern, le 21 décembre 1973

Au nom du Conseil fédéral suisse:
Le président de la Confédération,
Bonvin
Le chancelier de la Confédération,
Huber

Postüberweisungsdienst mit dem Ausland Service international des virements postaux

Unverbindliche Umrechnungskurse ab 12. Januar 1974

Cours de conversion sans engagement, dès le 12 janvier 1974

Algerien/Algérie	100 Dinars	= Fr. 75.25
Belgien/Luxemburg		
Belgique/Luxembourg	100 Fr. belg.	= Fr. 7.98
Dänemark/Danemark	100 Kronen	= Fr. 51.85
Deutschland/Allemagne	100 DM	= Fr. 122.25
Frankreich/France	100 FF	= Fr. 60.85
Grossbritannien und Nordirland/ Grande-Bretagne et Irlande du Nord	1 £ Sterl.	= Fr. 7.60
Italien/Italie	100 Lire	= Fr. 5410
Japan/Japon	100 Yen	= Fr. 1.15 1/2
Marokko/Maroc	100 DH	= Fr. 77.95
Niederlande/Pays-Bas	100 Florins	= Fr. 116.25
Norwegen/Norvège	100 Kronen	= Fr. 37.55
Oesterreich/Autriche	100 Schilling	= Fr. 16.60
Schweden/Suède	100 Kronen	= Fr. 71.40

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne



Schweizerische Aktiengesellschaft für Erdgas
St. Gallen

6 1/2% Anleihe 1974—89 von Fr. 40000000

Der Erlös der Anleihe dient zur teilweisen Finanzierung der Erdgasleitungen, welche die regionalen Erdgasnetze mit dem schweizerischen Teilstück der internationalen Transitleitung Holland-Italien verbinden. Gasverbund Mittelland AG, Bern, Gasverbund Ostschweiz AG, Zürich, und GAZNAT SA, Lausanne, haben sich im Poolvertrag vom 25. Oktober 1972 verpflichtet, im Verhältnis zu ihren Erdgasbezügen die Jahreskosten der Gesellschaft, die die Verzinsung der Anleihen und die Tilgung des investierten Fremdkapitals mitumfassen, aufzubringen. In der ersten Betriebsphase, während der nur die durch den Rahmenvertrag vom 24. Februar 1971 gesicherten Erdgas Mengen zur Verfügung stehen, verpflichten sich Gasverbund Mittelland, Gasverbund Ostschweiz und GAZNAT zur Deckung je eines Drittels der Jahreskosten der Gesellschaft. Bei Lieferungsunterbrüchen aus irgendwelchen Gründen einschliesslich höherer Gewalt errechnen sich die Kostendeckungsanteile nach Massgabe der Erdgasbezüge im letzten vollen Geschäftsjahr.

Anleihebedingungen:

Zinssatz: 6 1/2% p. a.; Jahrescoupons per 15. Februar
Laufzeit: 15 Jahre, mit vorzeitigem Rückzahlungsrecht der Gesellschaft nach 10 Jahren
Kotierung: Börsen von Zürich, Basel und Lausanne
Emissionspreis: 98,40% zuzüglich 0,60% halber eidg. Titelstempel = 99%
Zeichnungsfrist: 15. bis 21. Januar 1974, mittags

Zeichnungen werden von den schweizerischen Geschäftsstellen der unterzeichneten Banken spesenfrei entgegengenommen; ebenso stellen dieselben den Interessenten den offiziellen Prospekt und den Zeichnungsschein zur Verfügung.

Schweizerische Kreditanstalt

Schweizerischer Bankverein	Schweizerische Bankgesellschaft
Zürcher Kantonalbank	Basler Kantonalbank
Waadtländer Kantonalbank	Schweizerische Volksbank
Bank Leu AG	St. Gallische Kantonalbank

SEPRO

Security & Prosperity Fund S.A.
2, Boulevard Royal, Luxemburg

ORDENTLICHE GENERALVERSAMMLUNG

Die Aktionäre der Security & Prosperity Fund S.A., Luxemburg, werden hiermit zur vierten ordentlichen Generalversammlung, die am Donnerstag, den 31. Januar 1974, um 15.00 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Banque Internationale à Luxembourg S.A., 2, Boulevard Royal, Luxemburg, stattfinden wird, eingeladen.

Traktanden

1. Bericht des Verwaltungsrates und des Kommissars über das am 30. September 1973 abgeschlossene Geschäftsjahr und Genehmigung des Jahresabschlusses.

2. Gewinnverteilung.

3. Entlastung des Verwaltungsrates und des Kommissars für die Ausübung ihrer Mandate während des Geschäftsjahres.

4. Ratifizieren der Ernennung eines Verwaltungsratsmitgliedes und Wahl von zwei neuen Verwaltungsratsmitgliedern.

5. Verschiedenes.

Die Generalversammlung ist unabhängig von der Zahl der anwesenden oder vertretenen Aktionäre beschlussfähig. Niemand kann jedoch, weder für sich selbst noch als Bevollmächtigter, an der Abstimmung mit mehr als einem Fünftel der ausgegebenen Aktien oder mit mehr als zwei Fünfteln der an der Generalversammlung vertretenen Aktien teilnehmen. Die Aktionäre können an der ordentlichen Generalversammlung oder im Falle einer Vertagung an einer weiteren Aktionärsversammlung ihr Stimmrecht persönlich oder durch einen Bevollmächtigten ausüben.

Besitzer von Inhaberaktien, die ihr Stimmrecht ausüben möchten, müssen ihre Aktien bei einer der nachstehend aufgeführten Banken bis spätestens am 25. Januar 1974, mittags, hinterlegen.

Baring Brothers & Co. Ltd., 88, Leadenhall Street, London E.C. 3A 3DT

Schweizerische Kreditanstalt, Paradeplatz 8, 8021 Zürich,
sowie sämtliche schweizerische Niederlassungen

Labouchère & Co. N.V., Tesselshadestraat 12, Amsterdam

Banque Internationale à Luxembourg S.A., 2, Boulevard Royal, Luxemburg

Die Bank, bei der die stimmberechtigten Aktien hinterlegt werden, wird eine Eintrittskarte ausstellen und allenfalls auch die Vollmacht beglaubigen. Den Inhaberaktionären und den Bevollmächtigten ist der Zutritt zu der Generalversammlung nur aufgrund von Eintrittskarten und Vollmacht gestattet.

Die genannten Banken beglaubigen auch die Vertretungen für die Namenaktien. Die Namenaktionäre, die ihre Stimmen persönlich an der Generalversammlung zu vertreten wünschen, werden auf Vorweisen ihrer Aktienzertifikate zugelassen.

Für den Verwaltungsrat

Luxemburg, den 15. Januar 1974

Banque Internationale à Luxembourg S.A.
Mitglied des Verwaltungsrates

Simmentaler Kraftwerke AG, Erlenbach i. S.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, den 31. Januar 1974, um 15 Uhr, in Erlenbach i. S., Gasthof Krone.

Tagesordnung:

1. Jahresbericht pro 1972/73.
2. Gewinn- und Verlustrechnung sowie Bilanz per 30. September 1973.
3. Verwendung des Reingewinnes.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahl des Verwaltungsrates.
6. Wahl der Kontrollstelle.

Jahresbericht, Gewinn- und Verlustrechnung, Bilanz und Bericht der Kontrollstelle werden vom 21. Januar 1974 hinweg am Sitz unserer Gesellschaft in Erlenbach (Zentrale Erlenbach) auflegen.

Die Eintrittskarten für die Teilnahme an der Generalversammlung werden den Aktionären direkt zugestellt.

Erlenbach, den 7. Januar 1974

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: G. Hertig

Ferrovie Luganesi SA, Lugano

Assemblea generale straordinaria degli azionisti

Gli azionisti sono convocati in

assemblea generale straordinaria

per il giorno di venerdì 25 gennaio 1974, alle ore 17, presso la sede sociale.

Oggetto:

Aumento del capitale sociale e modifiche statutarie.

La proposta di aumento del capitale sociale e il progetto del nuovo statuto sono depositati presso la sede sociale a disposizione degli azionisti.

Per partecipare all'assemblea gli azionisti dovranno depositare le proprie azioni, presso la sede sociale o presso un istituto bancario, non più tardi di martedì 22 gennaio 1974. La ricevuta di deposito servirà da carta di ammissione alla assemblea.

Per il consiglio di amministrazione

Il presidente:
Avv. Dott. Demetrio Balestra
Il segretario:
Silvio Soldati

Seiler Hotels Zermatt AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Freitag, den 25. Januar 1974, 10.30 Uhr, im Pablo-Casals-Saal des Hotels Mont Cervin, in Zermatt.

Traktanden:

1. Jahresbericht und Rechnungsabschluss für das Geschäftsjahr 1972/73 sowie Bericht der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung:
 - a) Abnahme der Jahresrechnung und Verwendung des Aktivsaldo;
 - b) Entlastung der Verwaltung.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung, Bericht der Kontrollstelle und Jahresbericht liegen ab 15. Januar im Büro der Gesellschaft in Zermatt zur Einsicht der Aktionäre auf.

Zutrittskarten zur Generalversammlung können gegen Legitimation über den Aktienbesitz im Büro der Gesellschaft in Zermatt, bei der Walliser Kantonalbank in Sitten, beim Schweizerischen Bankverein in Brig und in Zermatt, bei der Banque Cantonale Vaudoise in Lausanne sowie bei der Schweizerischen Bankgesellschaft in Lausanne bezogen werden.

Zermatt, den 12. Januar 1974

Der Präsident des Verwaltungsrates:
Theodore E. Seiler

Der SHAB-Leserkreis ist kaufkräftig

Nutzen Sie diese Kaufkraft - Inserieren Sie!

